

ПРАВОСЛАВНЫЙ БЛАГОВѢСТНИКЪ.

Шедше научите всѣ ѡзыки, крѣщаѣ
ихъ во имя Оца и Сна и Сѣаго Дха.
Матѣ. XXVIII, 19.

ИЗДАНИЕ

ПРАВОСЛАВНАГО МИССИОНЕРСКАГО ОБЩЕСТВА, состоящаго подѣ АВГУСТѢЙШИМЪ
ПОКРОВИТЕЛЬСТВОМЪ ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА ГОСУДАРЫНИ
ИМПЕРАТРИЦЫ МАРИИ ФЕОДОРОВНЫ.

1913.

Подѣ двадцать первый.

Томъ II.

№ 21.

НОЯБРЬ.

КНИЖКА ПЕРВАЯ.

МОСКВА.

„Русская Печатня“ (аренд. С. К. Поповъ), Большая Садовая, д. № 14.
1913.

Учрежденіе противомусульманской миссіи въ Туркестанской епархіи.

Прошло уже 47 лѣтъ съ того времени, какъ безсмертный генераль Черняевъ и его соратники присоединили къ Русской державѣ Туркестанскій край съ разнохарактернымъ населеніемъ, исповѣдующимъ исламъ. Съ присоединеніемъ обширныхъ владѣній Туркестанскаго края открылись новыя задачи для русской гражданской и церковной власти. Многое сдѣлано теперь для благоустройства края въ культурномъ отношеніи. Тамъ, гдѣ еще недавно въ непроходимыхъ пустыняхъ жили только туземцы, теперь уже утвердились благоустроенные города, проведены желѣзныя дороги, поставлены колоссальныя гидравлическія сооруженія, образовались русскія селенія съ православными храмами, въ коихъ прославляется всесвятое имя Божіе. Охраненіе и распространеніе Православія, охраненіе чистоты нравовъ и искорененіе обычаевъ и явленій нежелательныхъ съ православной точки зрѣнія, наконецъ, огражденіе отъ вреднаго вліянія ислама на русское населеніе, живущее въ краѣ, составляло необходимую задачу русскаго правительства въ новозавоеванномъ краѣ. Опыты христіанскихъ народовъ доказываютъ, что христіанство есть единственное благодатное средство, способное улучшить, смягчить и облагородить нравы какъ русскаго, такъ и инородческаго населенія; христіанство служить вѣрной основой для цѣлей цивилизаціи, для утвержденія гражданственности и для укрѣпленія въ народѣ любви и привязанности къ Царю и Отечеству. Въ этихъ благихъ цѣляхъ имя Христова проповѣдуется у насъ во всѣхъ углахъ нашего отечества и внѣ отечества. Если бы мы въ настоящее время обозрѣли своимъ мысленнымъ взоромъ весь земной шаръ, то узнали бы, что стопы инославныхъ проповѣдниковъ прошли черезъ Канаду, Южную и Сѣверную Америку, Африку, Индію, Китай, Японію и Малайскіи Архипелагъ. Если мы перенесемъ мысленно на нѣсколько столѣтій назадъ, къ первымъ днямъ завоеванія восточной Россіи и

Сибири и окинемъ своимъ взоромъ всѣ годы до настоящаго включительно, мы увидимъ множество православныхъ самоотверженныхъ проповѣдниковъ разнаго званія, положенія и національностей, среди которыхъ иные, можетъ быть прославлены небесною славою, а всѣ они носили единый Христовъ духъ, заняты были одною мыслью и всѣ они были горячо преданы дѣлу распространенія истины среди поклонниковъ магометанства и язычества. Милліоны и тысячи иновѣрцевъ составляли для нихъ великое поле миссіонерской дѣятельности. Христова церковь, именуемая вселенской, дѣйствительно занимаетъ всѣ страны необъятной вселенной. Прослѣдивъ ходъ просвѣщенія инородцевъ всѣхъ окраинъ, невольно наталкиваешься на вопросъ,—почему не была учреждена миссія до сихъ поръ среди мусульманъ Туркестанскаго края?—Тому были причиной: фанатизмъ населенія, человѣконенавистничество, разлитое въ предписанія корана, масса мусульманскихъ святыхъ, имѣющихся въ краѣ, высшія богословскія школы, малое сближеніе съ русскими и слабое проявленіе на первыхъ порахъ вѣрнопопданническихъ чувствъ у туземцевъ.

Если миссію призвать къ жизни, то нужно ли придумывать какія-либо новыя системы, новыя организациі съ новыми замысловатыми уставами и слѣдовать строго выработанному методическому порядку? Нѣтъ.—Самъ Господь указалъ эти методы просвѣщенія міра — проповѣдь, ученіе книжное, поученіе устное, врачеваніе, молитва, укрѣпленія мира на землѣ. Наконецъ, нужно ли проповѣдовать Евангеліе среди послѣдователей ислама, такъ какъ исламъ и христіанство радикально противоположны и въ своихъ тезисахъ на бѣглый взглядъ кажутся двумя параллельными линіями, которыя никогда не могутъ сойтись? Отвѣтъ на этотъ вопросъ находимъ въ словахъ писанія „всѣ души Мои“. Почему Онъ считаетъ ихъ Своими?—Потому что Онъ искупилъ ихъ Своею драгоцѣнною Кровію.

Мысль объ открытіи миссіи въ Туркестанской епархіи принадлежитъ преосвященному Димитрію, бывшему епископу Туркестанскому (нынѣ Таврическому). По ходатайству его Св. Синодъ отъ 12 апрѣля 1912 г. за № 5121, опредѣлилъ: „Согласно постанов-

ленію Казанскаго Миссіонерскаго Свѣзда и заключенію особаго Миссіонерскаго Совѣщанія, въ цѣляхъ ближайшаго руководства приходскаго духовенства въ дѣлѣ борьбы съ вліяніемъ и пропагандой ислама, учредить въ Туркестанской епархіи должность епархіальнаго противомусульманскаго миссіонера-проповѣдника“. На подлинномъ указѣ резолюція его преосвященства послѣдовала отъ 25 апрѣля 1912 года за № 1334 такая. „Въ Консисторію. Слава Богу! Немедленно приступить къ подысканію достойнаго кандидата. Епископъ Димитрій“. 11 іюля преосвященный Димитрій телеграфировалъ Тобольскому миссіонеру—предложилъ занять должность миссіонера въ Туркестанѣ. Согласно ходатайства предъ Св. Синодомъ преосвященнѣйшаго Иннокентія, епископа Туркестанскаго и Ташкентскаго, опредѣленіемъ Св. Синода отъ 28 августа 1912 года за № 13009, Тобольскій миссіонеръ-протоіерей Ефремъ Елисеѣвъ былъ назначенъ первымъ Туркестанскимъ противомусульманскимъ миссіонеромъ проповѣдникомъ.

Такимъ образомъ нынѣ приходитъ *посольство Христова* (Іоан. 20, 21),—открывается миссія въ лицѣ одного миссіонера на весь Туркестанскій край съ 5 обширными областями, въ которыхъ живетъ $6\frac{1}{3}$ милліоновъ мусульманъ и только триста тысячъ христіанскаго населенія, на площади въ 1.479.298 квадратныхъ верстѣ съ массой мактабовъ (школъ) и медресе (высшихъ мусульманскихъ богословскихъ школъ), а мечетей въ одномъ только Ташкентѣ 346. Несомнѣнно, много и много нужно дѣятелей, а не миссію въ лицѣ одного миссіонера; нужно открыть миссію въ нѣсколько становъ. Правда и то, что учредить миссію во многихъ станахъ потребуетъ много и средствъ; но чтобы не оставить окончательно заповѣдь Божію—„идти въ весь міръ и проповѣдывать Евангеліе всему народу“,—пока нужно ограничиться этимъ.

Знаменательна и исторія возникновенія здѣшней миссіи. Вотъ что писалъ во всеподданнѣйшемъ докладѣ первый Туркестанскій генераль-губернаторъ К. П. Фонъ-Кауфманъ, которому, какъ доблестному завоевателю и устройтелю края, 4 мая 1913 года въ Ташкентѣ поставленъ и освященъ величественный памятникъ.

„Въ Туркестанскомъ краѣ, на окраинѣ, гдѣ съ православною вѣрою соприкасается мусульманство, можетъ быть, *самое фанатичное въ свѣтъ*, нельзя безъ ущерба для государственной религіи и ея значенія забросить Туркестанскую паству. Кромѣ чисто религіознаго значенія, неустройство этой паствы вліяетъ весьма вредно и на прочность нашего положенія въ мусульманскомъ краѣ. Желая фактами доказать превосходство христіанской цивилизаціи надъ магометанствомъ, мы должны обнаружить прежде всего полную и всецѣлую преданность требованіямъ нашей вѣры. Открытіе архіерейской каѳедры въ пограничномъ краѣ, населенномъ магометанами и язычниками, неоспоримо должно будетъ благотворно повліять не только на русское населеніе, но и на туземцевъ“ ¹⁾. Такое ходатайство было уважено и Высочайше утверждено 4 мая 1871 года.

Съ открытіемъ архіерейской каѳедры въ гор. Вѣрномъ сначала нужно было удовлетворить религіозныя потребности православнаго населенія устройствомъ храмовъ, благолѣпныхъ церковныхъ богослуженій и увеличеніемъ числа священнослужителей. Но въ Туркестанской епархіи видное мѣсто занимало и миссіонерское дѣло. Въ первые годы открытія Туркестанской епархіи сектантовъ почти не было, а раскольники хотя и были, но въ самомъ незначительномъ количествѣ. Поэтому здѣсь ни противосектантской, ни противораскольнической миссіи не было ²⁾. Настоятельная была нужда здѣсь въ учрежденіи внѣшней миссіи. Туркестанская епархія, какъ извѣстно, населена шестью съ половиною милліонами мусульманъ. По этой причинѣ попытки къ учрежденію противомусульманской миссіи были давно, но самая миссія не существовала по нѣкоторымъ политическимъ соображеніямъ.

Въ 1880 году Степной генераль-губернаторъ Г. А. Колпаковскій, участникъ завоеванія Туркестанскаго края, администраторъ Туркестанскаго края и Степного генераль-губернаторства, сдѣлалъ всеподданнѣйшій докладъ Государю Императору о не-

¹⁾ Туркестанскій календарь ст. 4—5.

²⁾ Сектанты появились недавно, а теперь правительствомъ запрещено сектантамъ водворяться въ Туркестанскомъ краѣ. Теперь существуетъ противосектантская миссія въ Ташкентѣ съ 1910 г.

обходимости открыть противомусульманскую миссію среди киргизовъ Семипалатинской области. Дѣятельность этой миссіи теперь распространяется и на Акмолинскую область въ числѣ 8 становъ съ двумя—мужскимъ и женскимъ—монастырями. Это ходатайство Г. А. Колпаковского объ открытіи миссій дало толчекъ и Туркестанскому епархіальному начальству учредить въ епархіи миссіи и миссіонерскія учрежденія.

По ходатайству Туркестанскаго преосвященнаго Александра отрывается на средства Православнаго Миссіонерскаго Общества миссіонерскій Иссыкъ-Кульскій монастырь. Въ устроеніи этого монастыря принялъ большое участіе Г. А. Колпаковский, который распорядился отвести 500 десятинъ земли, лѣсу и пр. Монастырь былъ разрушенъ землетрясеніемъ, а затѣмъ вновь началъ благоустроиться съ 1894 года, когда были выписаны насельники изъ монаховъ извѣстнаго Валаамскаго монастыря. Новые иноки благоустроили монастырь въ матеріальномъ отношеніи, но миссіонерскою проповѣдью среди киргизовъ, для чего собственно и созданъ монастырь, по неимѣнію подготовки, не занимались. Впослѣдствіи участокъ монастыря доведенъ до 2300 десятинъ только одной удобной земли. Все это сдѣлано для миссіонерскихъ цѣлей. Полную картину состоянія монастыря и его назначенія даетъ протоіерей Колобовъ въ своемъ докладѣ 1 Съѣзду Духовенства Туркестанской епархіи. „Иссыкъ-Кульскій миссіонерскій монастырь—пишетъ онъ, по мысли его основателя преосв. Александра, долженъ быть благочестивой школой будущихъ, основательно подготовленныхъ и образованныхъ, проповѣдниковъ православія (см. его записку, напечатанную въ „Прав. Благов.“ и у автора „въ Иссыкъ-Кульскомъ монастырѣ“). Съ этой цѣлью онъ былъ открытъ, какъ духовной, такъ равно и свѣтской властью. Духовная власть въ лицѣ мѣстныхъ владыкъ и Православнаго Миссіонерскаго Общества затратила на него болѣе полусотни тысячъ рублей на устройство его зданій, а свѣтская—отвела ему около 3000 десятинъ земли, какъ самага вѣрнаго источника матеріальныхъ средствъ, обезпечивающаго его содержаніе. Внѣшнее устроеніе монастыря на оз. Иссыкъ-Куль можно почесть законченнымъ, а къ внутреннему его устроенію, т. е. къ приспособленію для

цѣлей противомогетанской миссіи въ краѣ (для чего онъ собственно и созданъ), не приступлено и до сихъ поръ. Такимъ образомъ, Иссыкъ-Кульскій монастырь находится въ долгу предъ государствомъ, давшимъ ему землю, какъ будущей школѣ образованныхъ миссіонеровъ, предъ Православнымъ Миссіонерскимъ Обществомъ, затратившимъ свой капиталъ для той же высокой цѣли, предъ краемъ, отдѣлившимъ въ его распоряженіе лучшую полосу земли и предъ своимъ основателемъ, владыкой Александромъ, вызвавшимъ его къ жизни съ спеціальнымъ назначеніемъ „быть благочестивой школой будущихъ основательно подготовленныхъ и образованныхъ проповѣдниковъ православія. Исполнилъ ли этотъ свой нравственный долгъ Иссыкъ-Кульскій монастырь? Могу за него отвѣтить, съ документами въ рукахъ, что не только не исполнилъ, но и не приступалъ къ своему исполненію, такъ какъ его монастырская школа грамоты ужъ ни въ какомъ случаѣ не можетъ выпустить „основательно подготовленныхъ и образованныхъ проповѣдниковъ“, а среди его братіи нѣтъ и не было такого вождя, который вывелъ бы обитель на ту миссіонерскую стезю, идти по которой онъ обязанъ и предъ Богомъ и предъ Родиной. Сознаніе собственнаго безсилія проявлялось неоднократно въ самыхъ насельникахъ монастыря и въ его руководителяхъ. — Преосвященные Александръ, Неофитъ и Григорій рѣшительно заявляли, что необходимыхъ руководителей здѣсь нѣтъ и просили Св. Синодъ о командированіи ихъ изъ центра Россіи. Какъ исполнялись эти просьбы—извѣстно всѣмъ. Долгъ свой (нравственный) исполнить Иссыкъ-Кульскій монастырь своими собственными силами не можетъ, а потому мы должны придти ему на помощь и сдѣлать его тѣмъ, чѣмъ онъ долженъ быть для нашего края, т. е. благочестивой школой образованныхъ и основательно подготовленныхъ проповѣдниковъ православія. Поэтому мы должны просить и епархіальное начальство и Св. Синодъ обратить на Иссыкъ-Кульскій монастырь серьезное вниманіе и отдать его исключительно на миссіонерско-просвѣтительную службу края, открывъ въ немъ училище пастырства и, обративъ всѣ, принадлежащія монастырю движимыя и недвижимыя имущества, въ источникъ матеріальныхъ средствъ

на содержаніе открываемаго въ немъ училища. Монастырь Иссыкъ-Кульскій находится въ такихъ прекрасныхъ жизненныхъ условіяхъ, что можетъ прокормить, обути, одѣть и научить не 30, а триста человекъ, лишь бы эксплуатація принадлежащихъ ему богатствъ велась разумно. Бѣдность обители, на которую такъ часто жалуются Иссыкъ-Кульскіе насельники, обладающіе около 3000 десятинъ лучшей и плодороднѣйшей въ краѣ земли, временная и происходитъ она отъ скудости умственныхъ силъ, не умѣющихъ взяться за дѣло. Поселите на эту землю 300 семей хлѣборобовъ и она будетъ давать средства не только на ихъ содержаніе, но и на содержаніе церкви, причта, школы и проч. сельскихъ учрежденій. Слѣдовательно, можно надѣяться, что разумно поставленное монастырское хозяйство вполне обезпечитъ жизнь училища со стороны матеріальной“.

Вполнѣ раздѣляя мысль почтеннаго о. протоіерея, мы съ своей стороны только можемъ радоваться такому проекту, близко подходящему къ положенію Бійскаго катихизаторскаго училища, Казанской центральной крещено-татарской школы и катихизаторской школы въ Японіи, которыя приготовили цѣлый кадръ катихизаторовъ, сотрудниковъ, учителей и проповѣдниковъ изъ русскихъ и самихъ инородцевъ. Но самое училище, я полагаю, нужно основать въ центральныхъ пунктахъ при архіерейскихъ кафедрахъ—въ Ташкентѣ или Вѣрномъ, подобно вышеупомянутымъ катихизаторскимъ училищамъ, находящимся въ городахъ подъ наблюденіемъ епископовъ, гдѣ скорѣе найдутся преподаватели, учебники, есть типографіи для печатанія переводовъ и пр. Въ первое время и я питалъ надежду на участіе въ миссіонерскомъ дѣлѣ Иссыкъ-Кульскаго монастыря. Съ этою цѣлью мною было возбуждено предъ епархіальнымъ начальствомъ ходатайство объ устройствѣ въ г. Ташкентѣ подворья этого монастыря, чтобы въ этомъ подворьѣ на походномъ престолѣ совершалась литургія и молебны на славянскомъ, сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ, производилась раздача книгъ противомусульманскаго и противорасколо-сектантскаго содержанія и ежедневно читались эти книги приходящимъ слушателямъ. Это было одобрено при моемъ словесномъ докладѣ Туркестанскимъ

генераль-губернаторомъ А. В. Самсоновымъ, такъ какъ такая миссія была бы не активная, а нормальная и корректная; мы не вторгались бы въ толпу и гущу сартовъ и киргизовъ съ публичною проповѣдью и не вызывали бы среди нихъ религіознаго возбуждеія. Психологія толпы извѣстна. Толпа быстро возбуждается и дѣйствуетъ скопомъ. Намъ нужно быть осторожными, тѣмъ болѣе, что при завоеваніи и устроенія края К. П. фонъ-Кауфманомъ религія туземцевъ была объявлена неприкосновенной. Эти завѣты туземцы твердо помнятъ и теперь, почему требовалось при помощи подворья монастыря устроить въ Ташкентѣ мирную проповѣдь. Здѣсь было бы такъ: всякій проходящій могъ услышать богослуженіе, пѣніе и бесѣду на родномъ языкѣ. Если у него есть желаніе слушать—слушай, нѣтъ—проходи дальше. Сами мусульмане съ минаретовъ (высотъ) 346 мечетей произносятъ на своемъ языкѣ молитву Магомету и намъ нужно показать свою молитву Христу на ихъ языкѣ. Епархіальное начальство, одобревъ мой проектъ, поручило мнѣ снаестись по устройству подворья съ настоятелемъ Исыкъ-Кульскаго монастыря. Я обратился къ настоятелю этого монастыря архимандриту Петру съ просьбой устроить такое подворье въ Ташкентѣ съ тѣмъ, чтобы всѣ расходы по устройству подворья и его содержанія были произведены на счетъ монастыря. Архимандритъ Петръ отвѣтилъ письмомъ отъ 15-го января 1913 г. за № 8, сущность котораго заключалась въ надеждѣ, что не монастырь, а я устрою для монастыря подворье въ Ташкентѣ.

Итакъ, я просилъ послужить и помочь миссіи устройствомъ подворья, а онъ пишетъ, что долженъ все это сдѣлать я для содержанія 2—3 его никому ненужныхъ послушниковъ, пріобрѣсти землю, матеріалы для постройки, изыскать средства на постройку и кормить его послушниковъ на „вѣчныя времена“. Если у меня въ распоряженіи были бы средства, отпущенныя для миссіонерскихъ надобностей, какъ это сдѣлано для Исыкъ-Кульскаго монастыря, то я все устроилъ бы и самъ. А мнѣ писали изъ Ташкента въ Тобольскъ, что удобнѣе было бы основать миссію и устроиться въ Исыкъ-Кульскомъ монастырѣ!?

Чтобы имѣть „яркій свѣточъ православія“ въ самомъ центрѣ края—Ташкентѣ, въ которомъ, по образному выраженію преосвященнаго владыки Григорія, стоялъ „престоль сатаны, распространявшій отъ себя далеко во всѣ стороны, мракъ и смрадъ плотоугодливаго и богохульнаго мухамеданства“ (предст. преосвященнаго Григорія Св. Синоду отъ 1-го марта 1895 г. № 37), въ 1893 году открыта Миссіонерская Николаевская женская община, которая теперь переименована въ монастырь, и этотъ монастырь по мѣрѣ своихъ силъ выполняетъ миссіонерскія задачи, тутъ были случаи крещенія и обученія въ монастырѣ, случаи увѣщанія и укрѣпленія въ вѣрѣ отпавшихъ изъ православія въ исламъ и перешедшихъ окончательно для сожительства съ сартами, вѣдь такими печальными явленіями переполненъ весь Ташкентъ.

Преосвященный Григорій въ то же время ходатайствовалъ объ учрежденіи въ епархіи особой противомусульманской миссіи, проектируя организовать эту миссію въ количествѣ 11 становъ въ главнѣйшихъ пунктахъ края, по примѣру Алтайской миссіи, съ сосредоточіемъ миссіи въ Исыкъ-Кульскомъ монастырѣ. Ходатайство это не было при немъ разсмотрѣно. Нельзя не отмѣтить здѣсь весьма справедливые мотивы ходатайства преосвященнаго Григорія, взявшаго основаніемъ для сего Алтайскую миссію. Въ вѣдѣніи Алтайской миссіи всего 36 тысячъ язычниковъ, причемъ половина ихъ крещеные. Въ миссіи теперь 25 становъ, а число благовѣстниковъ миссіонеровъ, сотрудниковъ, псаломщиковъ, учителей и катихизаторовъ насчитывается болѣе ста человекъ. На 6½ миллионѣвъ мусульманъ Туркестанскаго края назначеніе благовѣстниковъ по числу миссіонеровъ Алтайской миссіи и даже болѣе было бы весьма справедливо.

Хотя неофициально, но миссія въ Туркестанской епархіи существовала, были ревнители, проповѣдники и собесѣдники, какъ среди духовенства, такъ и мірянъ. А благотворительныя учрежденія—Казанско-Богородичное Братство, а впослѣдствіи Туркестанскій Епархіальный Комитетъ Миссіонерскаго Общества оказывали матеріальныя пособія новокрещенымъ. Какъ видимъ, духовенство къ учрежденію противомусульманской миссіи,—этого весьма желательнаго и благодѣтельнаго учрежденія для

епархіи—отнеслось съ похвальнымъ усердіемъ, о чемъ свидѣтельствуютъ обстоятельныя доклады протоіерея о. Вл. Антонова о печальныхъ явленіяхъ отпаденія изъ Православія въ исламъ не только инородцевъ, но и русскихъ черезъ легкомысленное увлеченіе женщинами, также доклады протоіерея о. Иваницкаго, священника о. Д. Муромцева и священника о. Петра Остроумова съ напечатанными въ „Туркестанскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ“ письмами, директора Туркестанской Учительской семинаріи д. с. с. Н. П. Остроумова. Священника о. Петра Остроумова я видѣлъ даже въ числѣ посѣщающихъ классы сартовскаго языка, устроеннаго въ г. Ташкентѣ, куда онъ два раза въ недѣлю пріѣзжалъ изъ своего поселка въ городъ вечеромъ и возвращался ночью.

Такъ обстояло дѣло миссіи до 1-го Туркестанскаго Епархіальнаго съѣзда духовенства, бывшаго въ іюлѣ 1909 года. Въ виду дѣйствительной опасности для христіанскаго населенія края,—какъ сказано въ постановленіи съѣзда,—со стороны ислама съѣздъ постановилъ:

1) Ходатайствовать объ учрежденіи въ краѣ должности противомусульманскаго миссіонера.

2) Посредствомъ живой проповѣди разъяснить превосходство и спасительность христіанства предъ магометанствомъ.

3) Въ приходахъ образовать противомагометанскіе кружки, выписать противомагометанскіе брошюры, проповѣди и поученія на русскомъ, татарскомъ, киргизскомъ и сартовскомъ нарѣчіяхъ.

(Окончаніе слѣдуетъ).

Поѣздка Высокопреосвященнѣйшаго Серафима, Архіепископа Иркутскаго и Верхоленскаго въ Тунку.

(Продолженіе).

Около 3 час. дня были поданы лошади и мы двинулись дальше. Предъ нами раскинулась обширная долина р. Иркуты, образующая такъ называемую Торскую степь, окруженную высокими горами. Здѣсь открылись передъ нами знаменитые гольцы.

ПРАВОСЛАВНЫЙ БЛАГОВѢСТНИКЪ.

Шедше научите всѣ языки, крѣщаще
ихъ во имя Отца и Сына и Святаго Духа.
Матѣ. XXVIII, 19.

ИЗДАНИЕ

ПРАВОСЛАВНАГО МИССИОНЕРСКАГО ОБЩЕСТВА, состоящаго подъ АВГУСТѢЙШИМЪ
ПОКРОВИТЕЛЬСТВОМЪ ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА ГОСУДАРЫНИ
ИМПЕРАТРИЦЫ МАРИИ ТЕОДОРОВНЫ.

1913.

Годъ двадцать первый.

Томъ II.

№ 22.

НОЯБРЬ.

КНИЖКА ВТОРАЯ.

МОСКВА.

„Русская Печатня“ (аренд. С. К. Поповъ), Большая Садовая, д. № 14.

1913.

жно признать недостатокъ энергіи и ревности въ меньшинствѣ и полную бездѣятельность въ большинствѣ членовъ Всероссійскаго Миссіонерскаго Общества, начиная съ меня самого, состоящаго издавна постояннымъ, то есть, пожизненнымъ членомъ этого Общества. Большинство членовъ, не непосредственно проповѣдующихъ истинное христіанское Богопознаніе между не христіанами въ Россіи,—мы состоимъ членами Всероссійскаго Миссіонерскаго Общества „дѣйствительными“ только по бумажнымъ отчетамъ;—а что же въ дѣйствительности дѣлаемъ мы, какъ исполняемъ мы обязанности членовъ христіанскаго благовѣстническаго церковнаго Общества?..

(Окончаніе слѣдуетъ).

Учрежденіе противомусульманской миссіи въ Туркестанской епархіи.

(Продолженіе).

Вполнѣ соглашаясь съ мнѣніемъ почтенныхъ о.о. съѣзда, я съ своей стороны скажу, что недостатки лучше видимы при освѣщеніи ихъ со стороны. Поэтому необходимость христіанской проповѣди совмѣстно съ критикой мусульманства—внѣ всякаго сомнѣнія. Признаніе съ русской стороны этихъ правъ будетъ актомъ глубокой справедливости; надо скорѣе знакомить это племя съ христіанствомъ. Мусульмане въ самомъ Коранѣ, гдѣ упоминается о Спасителѣ всего міра—Иисусѣ, искажаютъ факты и даютъ имъ ложное освѣщеніе, а сами, будучи предоставлены самимъ себѣ, считаютъ себя просвѣщенными и непобѣдимыми, и, пожалуй, готовы всегда бросить „камень осужденія“ въ христіанъ, не видя и не замѣчая бревна во оцѣ своемъ. А вѣдь Христосъ основалъ Церковь Свою для борьбы съ вратами адскими, т.-е. съ усиліями и ухищреніями зла и лжи въ челоуѣчествѣ, въ особенности для огражденія отъ нихъ того челоуѣческаго большинства, которое какъ и магометане, неспособно само оградить себя отъ лжи. Жизнь магометанина течетъ ненормаль-

но,—онъ сбился съ прямой дороги, его религія умножаетъ только сумму страданій и несчастій, притупляетъ умъ, ограничиваетъ его дѣятельность, суживаетъ горизонтъ его мысли, охлаждаетъ ко всему прекрасному въ мірѣ, отторгаетъ отъ чистой любви. А по природѣ человѣка, любящаго все грѣховное, идти по наклонной плоскости легче, чѣмъ по ровной дорогѣ или подниматься въ гору. Что судно по рѣкѣ, то человѣкъ въ житіи. Къ прихотямъ и страстямъ мусульманинъ самъ собою плыветъ, какъ судно внизъ по рѣкѣ, но противъ страстей и всего грѣховаго пути ему такъ трудно, какъ трудно судну, безъ гребцовъ и парусовъ, плыть противъ теченія. Потому-то христіанство исповѣдуетъ самая лучшая часть человѣчества на землѣ, имѣющая правильное понятіе о существѣ человѣческомъ, а магометанство исповѣдуютъ всѣ неразвитые сыны востока. Христіанство не льститъ страстямъ, напротивъ, обличаетъ страсть и призываетъ къ покаянію, обѣщаетъ человѣку прежде всего утѣшеніе для его духа, спокойствіе совѣсти и вѣчной жизни, а потомъ приложеніе (Матѣ. 6, 33) временнаго благополучія.

Поэтому не въ крещеніи только заключается главная задача миссіи, а въ изясненіи Божественной истины. Слѣпая приверженность къ исламу заставляетъ мусульманина сомнѣваться во всемъ иновѣрномъ. Такъ, одинъ мусульманинъ при обличеніи ислама отвѣтилъ: „первый разъ слышу, что въ исламѣ есть черная точка“. Если будутъ крещенія, то нужно сознать, чтъ съ окрещеніемъ одного—спасешь цѣлое потомство, имѣющее произойти отъ него. Въ лицѣ св. князя Владимира съ горсточкою кіевлянъ окрещена вся многомилліонная Россія. Въ Западной Сибири есть цѣлыя селенія татаръ, предки которыхъ окрещены митрополитомъ Филоеемъ въ лицѣ только одного родоначальника. Отъ магометанина трудно добиться полнаго убѣжденія, все же его необходимо выпутывать изъ сѣти магометанства, гдѣ онъ пребываетъ, не чувствуя своей гибели: такъ неразумный младенецъ во время пожара вмѣсто выхода бѣжитъ по направленію огня и тотъ окажется погибающему младенцу великое благодѣяніе, кто противъ его воли вытащитъ его изъ огня, и тѣмъ спасетъ его. Это уподобленіе приложимо и къ дѣятельности миссіо-

нера, обращающаго магометанъ въ православіе. Хотя можетъ быть и не съ полнымъ сознаниемъ окрестить мусульманина, но уже крещеный вытѣщенъ изъ омота магометанства и тѣмъ самымъ спасенъ; черезъ нѣкоторое время онъ самъ начинаетъ благодарить Бога и людей, позаботившихся о его крещеніи, подобно тому, какъ и младенецъ въ послѣдствіи распознаетъ цѣну оказанной ему во время пожара услуги.

Какіе же правильные методы должны быть положены въ основу миссии среди мусульманъ? Этотъ примѣръ намъ указанъ Самимъ Господомъ въ формѣ діалогической бесѣды съ Никодимомъ и Самарянкою и св. апостолами, учившими народъ не „только словомъ, но и писаніемъ“. Тотъ же путь указанъ коллективнымъ голосомъ миссіонеровъ Казанскаго съѣзда, гдѣ, между прочимъ, рекомендована и публичная бесѣда съ мусульманами. Но зная психологію толпы, я не совѣтую вести публичныя бесѣды, а нужно вести таковыя отдѣльно съ каждымъ слушателемъ или съ небольшою группою, безъ всякихъ оффиціальностей, въ формѣ положительнаго объясненія христіанскаго вѣрученія, что Богъ—Истина. Истина, какъ извѣстно, есть одна и единая, и рядомъ двухъ истинъ объ одномъ и томъ же предметѣ, въ одномъ и томъ же отношеніи быть не можетъ. *Истина—во Иисусъ* (Ефес. 4, 21). Объяснить высокое и полезное ученіе Христа и его добрыя и миролюбивыя заповѣди весьма важно для человѣчества. Чтобы не вызвать въ собесѣдникѣ страхъ и недовѣріе можно указать на слова Корана, что „въ вѣрѣ нѣтъ принужденія“. Такимъ путемъ изъ мнимаго врага предъ глазами собесѣдника вы обратитесь въ доброжелателя, пріятнаго собесѣдника и искренняго совѣтника. Намъ изъ практики извѣстно, что въ степной территоріи духовенство, сблизившееся съ туземцами, всегда было *втрнымъ* совѣтникомъ у послѣднихъ, въ ихъ глазахъ духовенство, какъ лица, руководящіяся правдивымъ ученіемъ Инджала (Евангелія), всегда даетъ безпристрастные совѣты. Были случаи, что къ миссіонерамъ Степного края обращались за совѣтами въ разныхъ недоумѣнныхъ случаяхъ, пріѣзжая за нѣсколько сотъ верстъ.

„Свѣча отъ свѣчи зажигается и такъ распространяется свѣтъ“,

такъ выразился ученый мужъ К. П. Побѣдоносцевъ. Черезъ христіанина можно убѣдить нехристіанина. Для столь труднаго дѣла необходимо въ миссіонерскомъ дѣлѣ участіе всего духовенства епархіи. Правда, здѣсь въ Туркестанской епархіи само духовенство очень много занято: приходы многочисленны и обнимаютъ большія пространства. Поэтому духовенство сдѣлаетъ большое дѣло, если возбудитъ въ своихъ прихожанахъ ревность къ собесѣдованію съ иновѣрцами и сдѣлаетъ участниками въ миссіонерскомъ дѣлѣ всѣхъ прихожанъ — христіанъ. Но гдѣ окажется возможнымъ, необходимо образовать миссіонерскіе кружки. Предположеніе наше можетъ быть достигнуто черезъ приглашеніе въ проповѣдяхъ, чтобы всѣ прихожане вели бесѣды съ знакомыми иновѣрцами о ученіи Христа. Въ миссіяхъ бывали случаи, что отслуживъ литургію, скажешь миссіонерское поученіе, а черезъ часъ-два уже прихожанинъ, бывшій въ церкви приводитъ къ тебѣ желающаго креститься работника или знакомаго. Въ этомъ случаѣ много помогаютъ церковные старосты. Представьте себѣ вашего прихожанина, проповѣдующаго своему знакомому или работнику-мусульманину въ полѣ, въ дорогѣ, дома, вечеромъ за какимъ-нибудь рукодѣльемъ или починкою обуви и сбруи, въ простыхъ и безхитростнымъ словахъ: „слушай, Хайрулла, я тебѣ расскажу и прочитаю, что на свѣтѣ только истинная вѣра христіанская, она учитъ нравственности, честности, миролюбію, въ крещеную вѣру иди, спасеніе получишь, брось своего Магомета. Я тебя къ батюшкѣ сведу, въ храмъ Божій будешь ходить, вмѣстѣ съ нами за однимъ столомъ будешь обѣдать; извѣстно, что русскіе киргизовъ за общій столъ не садятъ, какъ нехристей, или дай прихожанину для чтенія книгу о высотѣ христіанскаго ученія предъ магометанскимъ вѣроученіемъ“. Такую бесѣду мусульманинъ будетъ слушать безъ предубѣжденій и боязни, мимоходомъ, а у мусульманъ всякій ремесленникъ, торгашъ, рабочій, водовозъ, словомъ—всякій есть проповѣдникъ. Одинъ пріѣздъ миссіонера у туземцевъ уже вызываетъ опасеніе, что онъ пріѣхалъ съ цѣлью обязательно крестить, а потому они заранѣе затыкаютъ уши, чтобы не слушать его проповѣди. Когда креститъ миссіонеръ, какъ особенно для

этой цѣли постаршенное лицо, они думаютъ, что миссіонеръ крестить для своей выгоды, иначе ему не будутъ жалованья платить, потому и начинаютъ придавать особенную цѣну своему крещенію. Въ приходскомъ же дѣлѣ этого не бываетъ, такъ какъ въ глазахъ мусульманина священникъ живетъ въ извѣстномъ районѣ и долженъ жить для служенія въ церкви и отправленія требъ у православныхъ. Тогда много было у васъ тайныхъ учениковъ, Іосифовъ Аримафейскихъ и Никодимовъ—учителей израилевыхъ, приходящихъ къ вамъ тайно страха ради магометанска.

Но „аще приступаеши работати Господеви, уготови душу твою во искушеніе“, и это вѣрно. Тутъ будутъ распространять ложные слухи, что хотятъ крестить или крестятъ насильно; крестятъ невѣжественныхъ; приготовьтесь встрѣтить нападки и непріятности и отъ лжебратій; такъ, одинъ гражданскій чиновникъ попрекнулъ меня въ слѣдующихъ выраженіяхъ: „какіе вы миссіонеры; вотъ окрестите почетнаго магометанина Ису Кумбасова, тогда вы будете миссіонерами“! Правда, мы Кумбасова не окрестили, но зато окрестили другихъ; такъ теперь въ с. Преображенскомъ, въ бывшемъ въ моемъ станѣ, есть новокрещенные, имѣющіе пятистѣнные дома, хлѣбъ, скотъ, ведущіе жизнь совершенно по-русски, чистоплотно и уже теперь во многомъ превосходящіе Кумбасова, оставшагося въ моральной и матеріальной грязи. Теперь съ удовольствіемъ всякій предпочтетъ посѣтить скорѣе этихъ новокрещенныхъ, чѣмъ Кумбасова. Горе можете встрѣтить и отъ пасомыхъ. Мнѣ приходилось быть отвѣтчикомъ передъ судомъ на кляузы одного новокрещеннаго, который хорошо говорилъ по-русски, учился грамотѣ, но родственники увезли его далеко, въ китайскіе предѣлы; когда стали преслѣдовать виновныхъ родственниковъ, поступило прошеніе новокрещеннаго, видимо, написанное русскимъ, что онъ, новокрещенный, креститься не желалъ, но его священникъ напоилъ въ церкви *какимъ-то краснымъ виномъ* (причастіе) и окрестилъ насильно въ пьяномъ видѣ.

Не понимаетъ татаринъ тринности Божества, Божества Иисуса Христа. По его мнѣнію, Иисусъ простой пророкъ; Духъ

Святѣй для нихъ какъ бы и не можетъ существовать; по понятію магометанъ, духовнаго міра вовсе нѣтъ. Весьма затруднитесь вы при объясненіи мусульманину словъ Духъ Святѣй, такъ какъ по понятію магометанъ, духомъ называются желудочные газы или иной духъ, не чистаго свойства.

Магометане, предоставленные самимъ себѣ, твердо замуrowались въ скорлупу ислама, окутанную фанатизмомъ. Такое трудное дѣло не можетъ быть дѣломъ нѣсколькихъ человекъ, нарочно къ тому приставленныхъ. Это дѣло должно быть, какъ и было въ первенствующей церкви, общимъ христіанскимъ дѣломъ. Каждый сынъ церкви, въ извѣстной мѣрѣ, долженъ считать его своимъ, близкимъ, роднымъ дѣломъ, за которое придется дать отвѣтъ Богу. Желательно бы, чтобы вся говорящая по-русски раса твердо держалась той мысли, что куда русскій не попадетъ, всюду онъ долженъ приносить съ собой христіанство. Пусть и у насъ каждый русскій, какъ у магометанъ, говоритъ о своей вѣрѣ, ибо самое большое благодѣяніе, которое можетъ оказать человекъ человеку, это указаніе пути къ достиженію истины. Пусть и школы послужатъ этому дѣлу, давая религиозно-нравственное образованіе. Взываемъ и къ православнымъ христіанамъ власть имущимъ, чтобы и они благотворно вліяли на инородцевъ, помогли бы имъ сблизиться съ русскими, родниться съ ними и въ единствѣ вѣры Христовой. Магометанство—это тернистый вертоградъ, требующій для воздѣлыванія своего много труда и участія многихъ. Пусть всѣ, кому дороги успѣхи православія, чье сердце болитъ о долгихъ неправдахъ и игѣ мусульманъ, угнетавшихъ русскую народность и православную вѣру, пусть всѣ и каждый покажутъ вѣру свою отъ дѣлъ своихъ.

„Храненіе паче дѣланія“, говоритъ святоотеческая мудрость. Ни для кого не тайна и въ данное время установлена наличность многихъ случаевъ соvrащенія православныхъ христіанъ въ магометанство и сожителство мусульманъ, въ особенности сартовъ, съ русскими женщинами. На этой романической почвѣ разыгрываются уже драмы и убійства. Объ этомъ заговорила уже и печать. Сартъ въ Кокандѣ убиваетъ свою сожительницу Петрову, такія же исторіи разбираются въ камерахъ уголовныхъ судовъ

и административныхъ учрежденіяхъ, а самыя мерзкіе примѣры сожительства встрѣчаются на каждомъ шагу. Оградить ихъ отъ вліянія магометанства нашъ долгъ, это во-первыхъ. Во-вторыхъ, вездѣ и всюду имѣются единичные новокрещенные, объ утверженіи ихъ въ вѣрѣ и охраненіи отъ вліянія бывшихъ единовѣрцевъ должны быть приложены всѣ заботы. Если съ новокрещенымъ поддерживать связь—онъ вашъ, прервали связь и отношеніе къ нему—онъ можетъ уклониться. Есть способъ и его утвердить въ вѣрѣ, и сдѣлать его проповѣдникомъ христіанскаго ученія среди единоплеменниковъ-мусульмант. Извѣстно, что новокрещенный въ силу необходимости всегда встрѣчается съ бывшими единовѣрцами, хотя теперь, будучи иной вѣры и прервалъ связь съ ними. Тѣ съ любопытствомъ, а на первыхъ порахъ съ насмѣшкой, начинаютъ спрашивать его, „какъ въ крещеной вѣрѣ, ладно-ли, какъ купаютъ, не задыхаешься-ли, какая у тебя теперь новая мать, ты не былъ ли у ней въ положеніи второго естественнаго рожденія“? Новокрещенный разъяснить всю нелѣпость возникшихъ у товарища вопросовъ и по-дружески предложить ему самому стать христіаниномъ; товарищъ-мусульманинъ повѣрить его словамъ безъ страха и боязни и придастъ его словамъ больше вѣры, чѣмъ словамъ русскаго, который будетъ говорить и „несправедливо“ будетъ хвалить христіанство, какъ русскій. Но новокрещеннаго, конечно, нужно для этого подготовить. Это дѣлается такъ: послѣ крещенія дается наставленіе новокрещенному, что ты теперь принялъ лучшую вѣру, старайся вести себя лучше, чѣмъ прежде, чтобы не быть предъ глазами бывшихъ единовѣрцевъ предметомъ осужденія и насмѣшекъ, и тѣмъ не прогнѣвить Бога и не стыдить христіанъ; ты самъ теперь позналъ истину, старайся говорить эту истину и своимъ товарищамъ, уговаривай ихъ тоже принять крещеніе, объясни о христіанствѣ одну правду, разсѣвай ихъ извѣстныя предубѣжденія, одному тебѣ скучно будетъ жить, уговаривай своихъ товарищевъ, бывшихъ съ тобой одной мысли, чтобы они были и одной съ тобой вѣры. Тогда подобно ап. Филиппу, призвавшему Наеанаила, новокрещенный призоветъ ко Христу товарища, товарищъ—другого товарища, другой—третьяго и т. д. Въ такомъ положеніи новокре-

щенный самъ будетъ укрѣпляться въ вѣрѣ, будетъ пріобрѣтать познаніе о Христовой вѣрѣ и навыкъ къ исполненію христіанскихъ обязанностей, ибо предлагая христіанскую вѣру другому недѣйственно будетъ его слово, если онъ самъ плохой исполнитель этой вѣры. Затѣмъ, въ послѣдствіи, это даже въ интересахъ самихъ новокрещенныхъ извѣстно, что новокрещенные по принятіи крещенія одиноки среди русскихъ и скучаютъ, вслѣдствіе несродности въ племени, языкѣ, одеждѣ, пищѣ, обычаяхъ и т. д. Не скоро пріучишь киргиза ѣсть свинину и курицу. И вотъ ему нуженъ товарищъ, съ которымъ онъ могъ бы поговорить по душѣ, на понятномъ языкѣ, проводить свободное время въ пріятной бесѣдѣ, вспомнить старинку, бытовья сказанія, посовѣтоваться, подѣлиться и горемъ, и радостью и прочее, такимъ товарищемъ можетъ быть у него только такой же новокрещенный, какъ и онъ. При такомъ направленіи дѣла въ своихъ интересахъ новокрещенные сами стараются пріобрѣсти себѣ прозелитовъ, естественно, потому у нихъ образуется маленькое общество, бываютъ у нихъ уже и старшій для совѣта и разбора недоразумѣній между ними. Это имъ интересно и пріятно. Старшій тогда снабжается отъ пастыря книгами христіанскаго вѣроучительнаго характера на русскомъ и туземномъ языкѣ. При помощи грамотнаго русскаго или грамотнаго новокрещеннаго, если есть такой между ними, новокрещенные проходятъ русско-туземную азбуку (изданіе миссік) и научаются читать. На это они большіе охотники, хотя съ трудомъ научаются читать по печатному, но все же имъ является доступъ къ чтенію молитвъ и евангелія. Старшій читаетъ имъ книги, наблюдаетъ за жизнью, въ особенности за исполненіемъ христіанскихъ обязанностей, время отъ времени посѣщаетъ его пастырь и старшій въ свою очередь при встрѣчѣ сообщаетъ отцу духовному о жизни своихъ новокрещенныхъ. Присутствуютъ при крещеніи товарища прежній новокрещенный, а если нѣсколько, то всѣ и руководятъ при крещеніи новаго товарища. Присутствіе прежнихъ товарищей-новокрещенныхъ придаетъ крещаемому бодрость и отгоняетъ тотъ страхъ, который овладѣваетъ каждымъ изъ нихъ при крещеніи.

Вопросъ о собесѣдованіи съ женщинами и о крещеніи ихъ

рѣшается самъ собою, ибо женщину можетъ убѣдить женщина же. Такое участіе женщинъ мы видимъ и въ древней церкви; онѣ являлись постоянными труженицами при церквахъ и въ званіи діакониссъ участвовали при крещеніи и подготовленіи ко крещенію женщинъ (Тим. 5, 9). „Женское участіе всегда было самымъ дѣйствительнымъ для распространенія христіанства“ (Гиббонъ). Это тѣмъ болѣе необходимо въ странѣ мусульманской, гдѣ мусульманки, въ особенности сартянки, мало видятъ свѣтъ, ходятъ вѣчно подъ чадрой, съ мужчинами не разговариваютъ не только съ христіанами, но и съ своими мусульманами. Всѣмъ извѣстно, что положеніе мусульманской женщины вообще въ высшей степени тяжелое и безправное; онѣ проводятъ замкнутую и вполнѣ изолированную отъ мужчинъ жизнь и находятся у послѣднихъ въ рабскомъ подчиненіи; имъ запрещено выходить на улицу, а если нужды ради приходится выходить, то закрываются покрывалами. Въ семействѣ онѣ живутъ въ отдѣльныхъ комнатахъ, особнякомъ отъ мужчинъ, и почти никогда не показываются имъ на глаза. Въ силу этихъ вѣками установившихся обычаевъ, женщинамъ не представляется возможности и слышать проповѣди. Когда сидишь у мусульманина и бесѣдуешь о вѣрѣ, хозяйка дома передаетъ чайный приборъ изъ своей комнаты, немного пріотворивъ дверь, и то подъ чадрой. Молодушки не говорятъ со свекромъ лѣтъ 5—6. А по обычаю, при крещеніи, она должна раздѣться донага, что весьма стѣсняетъ ихъ. По обычаю мусульманъ, женщины не должны обнажать ни одной части тѣла и даже ногъ, а тутъ она должна быть въ костюмѣ, въ которомъ ее родила мать. Послѣднее обстоятельство служить большимъ препятствіемъ къ крещенію мусульманокъ. На практикѣ бывали случаи, что, при согласіи всей семьи принять крещеніе, не соглашалась креститься лишь жена, ради стыда, или же она просила, чтобы я не присутствовалъ при крещеніи. Крещеный мною сынъ еврейскаго раввина не могъ уговорить креститься жену свою болѣе года, въ видахъ стѣсненія ея вступигь обнаженной въ купель. Только изъ нежеланія разстаться съ мужемъ и 4 дѣтьми, рѣшилась она, послѣ полутора лѣтъ совместнаго сожительства съ крещеннымъ мужемъ, окреститься. Правда, кого это

ни коснись, трудно согласиться свою жену или взрослую дочь, или же мать старуху раздѣть въ церкви донага, публично.

Послѣднее обстоятельство—сильный камень преткновенія въ дѣлѣ обращенія живущихъ замкнуто мусульманокъ. Мусульманки не обращаются изъ-за стыда къ доктору, даже въ крайности, при женскихъ болѣзняхъ. Поэтому могутъ креститься изъ мусульманокъ получившіе образованіе, а образованныхъ, вѣроятно, здѣсь нѣтъ. Причастіе тѣла и крови тоже приводитъ мусульманокъ въ сомнѣніе. Одна новокрещенная киргизка выплюнула изъ рта причастіе, подумавъ, что не дѣйствительно-ли это тѣло человѣка, а церковное вино, употребляемое для причастія, даетъ поводъ къ толкамъ среди мусульманъ, что мы въ церкви пьянствуемъ, тѣмъ болѣе, что то же самое вино продается въ погребахъ и винныхъ лавкахъ и для домашняго употребленія. Увидитъ татаринъ картину съ изображеніемъ Спасителя, преломляющаго хлѣбъ и благословляющаго чашу, имѣющую въ миниатюрѣ форму рюмки опять для него соблазнъ, и онъ это себѣ истолковываетъ такъ: „вашъ Гайса (Иисусъ) пьетъ изъ рюмки водку и закусываетъ хлѣбомъ“. Магометанинъ всегда готовъ попрекнуть христіанъ, что они идолопоклонники, за то, что кланяются иконамъ, вѣшаютъ иконы на стѣнахъ и носятъ ихъ на шеѣ, назвать христіанина огнепоклонникомъ за то, что онъ зажигаетъ лампадки и свѣчи передъ иконами и кланяется имъ; магометанинъ вѣритъ, что Боги христіанскіе слѣпые, такъ какъ имъ зажигаютъ огонь (лампады), безъ которыхъ они ничего не видятъ. Не легко дѣло проповѣди Слова Божія среди мусульманъ! Слово Божіе въ Священномъ Писаніи называется сѣменемъ (Лук. 8, 11), падающимъ на сродную себѣ почву. Это—непреложно. Христіанское ученіе—сѣмя очень доброе и добрая почва, а въ мірѣ сѣмь, какое доброе сѣмя ни сѣйте на берегахъ Ледовитаго океана, гдѣ грубый климатъ и суровая почва,—отъ сѣмени сего плода не ждите; такую почву для христіанской проповѣди повидимому представляютъ изъ себя мусульмане. Жены духовенства, инокини, учительницы и жены простыхъ мірянъ могутъ во славу Божію придти на помощь при обращеніи женщинъ. Бесѣда ведется тогда такъ: мужчина въ мужской половинѣ съ мужчинами, а женщины въ женской—съ

женщинами. Въ этомъ случаѣ очень успѣшно дѣйствуютъ жены новокрещенныхъ, гдѣ онѣ есть; имъ среда, языкъ и обычаи извѣстны, не отталкиваетъ ихъ та атмосфера и та неприглядная обстановка, среди которой живетъ большинство бѣдныхъ туземцевъ, что можетъ казаться невыносимымъ для культурнаго чловека, а инородка-христіанка будетъ прекрасно чувствовать себя, какъ вышедшая изъ этой среды и жившая въ этой обстановкѣ.

Какъ нужно принимать и обходиться съ туземцами? У всякаго народа есть свои обычаи, церемоніи и этикеты, къ которымъ нужно приспособливаться, чтобы сблизить его съ собой, войти въ довѣріе, а всего важнѣе—не оскорбить его. У туземцевъ-киргизовъ и до сихъ поръ сохранился обычай хлѣбосольтва, который они должны оказывать всякому проѣзжающему и проходящему, давая пріютъ и пищу, какъ гостю, его слугъ и лошади. Если не будетъ оказано гостепрѣимство, то по народному обычаю хозяинъ платитъ штрафъ атъ-чапанъ (лошадь и халатъ); всякое кушаніе и всякій кусокъ дѣлится между всѣми присутствующими. Это же желаютъ они видѣть и у русскихъ. Киргизъ долго сидѣвшій у русскаго и не крошки не отвѣдавшій, отправляясь домой, не приминетъ сказать: „жаманъ, бай Ибаннынъ оѣундя канча утырдымъ токъ саркытынъ бермяде“ (худой богачъ Иванъ, сколько времени сидѣлъ у этого бая, но и крошки не видалъ). Тогда онъ приходитъ къ такому заключенію, что мусульманинъ, его вѣра и обычаи лучше, чѣмъ русскій и русская вѣра. Нужно уважать обычаи инородцевъ. Миссіонеры среди бурятъ, алтайцевъ и киргизовъ держатся этого обычая, имѣя въ особомъ помѣщеніи въ котлѣ кипятокъ для чая, необходимаго всякому проѣзжающему крещенному и некрещенному инородцу. На Рождествѣ, Пасхѣ и въ престольный праздникъ устраиваются общественные обѣды, предваряемые молитвой и благословеніемъ. При этомъ во все время обѣда пѣлись попеременно молитвы и псалмы. Лѣтомъ обѣды устраивались на площади, а зимою въ помѣщеніи школы. Эготъ вопросъ, поднятый и на Иркутскомъ миссіонерскомъ съѣздѣ, былъ одобренъ съѣздомъ, но пессимисты и враги православія въ своихъ либеральныхъ журналахъ не преминули помѣстить такую кощунственную карикатуру: съ караваемъ

хлѣба стоитъ миссіонеръ передъ язычницею, а внизу надпись: „угощу тебя баранкою, будешь скорѣе христіанкою“!

Вопросъ о томъ, гдѣ долженъ быть станъ миссіи и гдѣ долженъ жить миссіонеръ рѣшается само собою; все это должно сосредоточиться въ Ташкентѣ, какъ административномъ пунктѣ, по слѣдующимъ соображеніямъ. Здѣсь сарты, среди которыхъ до сихъ поръ миссіи не было, нѣтъ и миссіонерской литературы, а среди киргизовъ миссія есть оффиціальная въ Семипалатинской области и неоффиціальная—въ Семирѣченской области, есть и миссіонерская литература на киргизскомъ языкѣ. Исслѣдователи страны говорятъ, что киргизы просвѣщены сартами, они не принимали сначала шаріата, были только номинальными мусульманами. Былъ такой случай: въ одномъ пунктѣ были собраны сарты и киргизы для привода къ присягѣ на вѣрноподданничество; когда сарты совершали намазъ, то киргизы смотрѣли издали и подсмѣивались, что эти сарты лбы разобьютъ. Теперь уже самъ киргизъ мало отстаетъ въ своемъ богомоленіи отъ сарта. Поэтому и нужно начать миссію отъ сартовъ—первыхъ учителей, наставниковъ и проповѣдниковъ ислама среди киргизовъ.

(Окончаніе слѣдуетъ).

Поѣздка Высокопреосвященнѣйшаго Серафима, Архіепископа Иркутскаго и Верхоленаго въ Тунку.

(Продолженіе).

День св. апостоловъ Петра и Павла былъ ведренный. Съ ранняго утра солнце сильно пригрѣвало землю, а небольшія облака, накануне полившія ее дождемъ, быстро очищали небесный сводъ, скрываясь за гольцы. Около 6 час. утра встали участники поѣздки и стали готовиться въ дальнѣйшій путь. Пока на дворѣ готовили лошадей и экипажи, владыка выразилъ желаніе осмотрѣть пріобрѣтенный для миссіонерской школы домъ. Осмотръ дома былъ произведенъ весьма тщательно. Владыка входилъ въ обсужденіе самыхъ мелкихъ деталей перестройки дома, необхо-

ПРАВОСЛАВНЫЙ БЛАГОВѢСТНИКЪ.

И́дите научите всѣ ѻзыки, крѣщае
ѿхъ во ѿмѣ Оца и Сна и Сѣаго Дха.
Матѣ. XXVIII, 19.

ИЗДАНИЕ

ПРАВОСЛАВНАГО МИССИОНЕРСКАГО ОБЩЕСТВА, состоящаго подѣ АВГУСТѢЙШИМЪ
ПОКРОВИТЕЛЬСТВОМЪ ЕЯ ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА ГОСУДАРЫНИ
ИМПЕРАТРИЦЫ МАРИИ ФЕОДОРОВНЫ.

1913.

Годъ двадцать первый.

Томъ II.

№ 23—24.

ДЕКАБРЬ.

КНИЖКА ПЕРВАЯ и ВТОРАЯ.

МОСКВА.

„Русская Печатня“ (аренд. С. К. Поповъ). Большая Садовая, д. № 14.
1913.



Учреждение противомусульманской миссии в Туркестанской епархии.

(Окончание).

Неудобство пребывания миссии вне епархиального города, вѣроятно, скоро устранится, потому, что существуют проекты о перенесении архіерейской кафедры в Ташкентъ или открытія самостоятельной кафедры в Ташкентѣ. Разъ в молодой Омской епархіи в миссіонерских цѣляхъ признано нужнымъ имѣть трехъ епископовъ, будетъ,—нужно полагать,—и здѣсь епископъ.

За пребываніе миссии в Ташкентѣ говоритъ и то, что здѣсь резиденція генераль-губернатора. Власть его предъ туземцами считается непоколебимой и дѣйствія его непогрѣшимыми, онъ в глазахъ туземцевъ акъ-тюря, т. е. бѣлый, чистый, и истинно-справедливый начальникъ, немогущій допустить ничего противозаконнаго. Если миссия и миссіонеръ живетъ в томъ городѣ, гдѣ резиденція главнаго начальника края, это значитъ онъ миссіонеръ—легальный человекъ; когда миссіонеръ вѣзжаетъ изъ его города для разъѣздовъ по краю, значитъ онъ—не самозванецъ, а поставленное тутъ законное лицо. Въ противномъ случаѣ начальникъ края не позволилъ бы жить ему в центральномъ городѣ

Ташкентъ. Въ Ташкентъ есть Туркестанская учительская семинарія, гдѣ учатся киргизы и сарты и преподается сартовскій языкъ и мусульманская письменность. Ученики семинаріи и сарты и киргизы охотно помогаютъ при переводахъ на туземные языки, и во главѣ этого учебнаго заведенія стоитъ достопочтенный Н. П. Остроумовъ, всю жизнь посвятившій дѣлу образованія туземцевъ, онъ редактируетъ изданія миссіи и даетъ весьма цѣнные руководственные совѣты по дѣламъ миссіи. Многіе думаютъ, что для успѣха миссіи и присоединенія къ Православію нужно жить тамъ, гдѣ менѣе фанатичны туземцы. Но наша цѣль пока не присоединеніе, а благовѣствованіе. Если даже будутъ являться сами желающіе присоединиться, то Семирѣченскаго туземца лучше окрестить въ Сырь-Дарьинской области, и, наоборотъ, Сырь-Дарьинскаго въ Семирѣченской, иначе на своихъ мѣстахъ не допустить сородичи. Такъ было въ Тобольской миссіи: тобольскіе татары крестились въ Тюмени, а тюменскіе—въ Тобольскѣ.

Разказы немногихъ мало-свѣдущихъ людей, что сарты три дня ожидали крещенія послѣ покоренія, невѣрны. Сарты и теперь съ радостью свидѣтельствуютъ, даже оффиціально, восхваляя русское правительство, что они счастливы, что сохранили свою религію и знаніе. Они и будутъ сохранять свою религію, а о просвѣщеніи ихъ и приобрѣтеніи знанія будутъ стараться всѣ. Теперь уже сарты начинаютъ сознавать ошибочность словъ корана: „въ коранѣ всѣ знанія и философія... мы тутъ ничего не пропустили“. Несоотвѣтствіе этихъ словъ дѣйствительности сознается ими и сарты теперь ищутъ знанія и просвѣщенія внѣ текста корана.

Исламъ—самоизмышленное и чувственное ученіе; магометанинъ—больной членъ всякаго мирнаго и культурнаго общества. Сѣмена, посѣянные въ сердцахъ мусульманъ, даютъ обильные плоды, потому что всѣ слабости корана и ненависть къ христіанамъ мусульманинъ всосалъ съ молокомъ матери и, не зная христіанской вѣры—вѣры мира и правды—принимаетъ фантастическія сказанія корана за истину, а воинственная и разбойническая жизнь Магомета кладетъ печать и на послѣдователей ислама. Безпощадная жестокость, коварство и ненависть Магомета дол-

жны служить образцомъ для мусульманина. Сами мусульмане свои недостатки знать не могутъ, недостатки лучше видимы при освѣщеніи ихъ со стороны. Христіанская религія способствуетъ распространенію цивилизаціи, развитію нравственности, честности, мира и любви къ ближнему безъ различія вѣры и народности. Поэтому необходима христіанская проповѣдь совмѣстно съ критикой мусульманства. Указывать на тѣ блага, которыми они пользуются подъ покровительствомъ русскаго правительства, внушать о пользѣ просвѣщенія, о вредѣ развращенія и сожительства съ русскими женщинами даже съ мусульманской точки зрѣнія,—это внѣ всякаго сомнѣнія.

Для болѣе успѣшной дѣятельности миссіи необходимымъ представляется имѣть:

1) Миссіонерскій домъ и при немъ церковь и школу.

Въ церкви совершается богослуженіе на славянскомъ, сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ какъ для новокрещенныхъ, такъ же и для оглашаемыхъ. Туземцы не понимаютъ не только славянскаго языка, но даже и русскаго. А знакомить ихъ съ глубокимъ содержаніемъ богослуженія необходимо. Миссіонерскій домъ можетъ служить квартирой для миссіонера, временнымъ помѣщеніемъ для оглашаемыхъ, пріютомъ для новокрещенныхъ во время ихъ болѣзни, лишенія должности, въ время безработицы, временнаго пріѣзда новокрещенныхъ въ городъ и т. д. Если нѣтъ для нихъ помѣщенія при миссіи, то новокрещенные попадаютъ въ чайхана (чайныя, трактиръ съ ночлегомъ) къ содержателямъ каравансараевъ и попадаютъ подъ ихъ вліяніе. При дороговизнѣ квартиръ въ Ташкентѣ трудно и даже невозможно найти квартиру для миссіи, потому что домохозяйева, зная, что тутъ будутъ имѣть дѣло съ мусульманами, справедливо боятся недоразумѣній и могущихъ быть нападеній со стороны послѣднихъ, поэтому въ квартирахъ подъ миссіи отказываютъ. Трудно разыскать новокрещенному и желающему креститься или побесѣдовать съ миссіонеромъ, когда онъ живетъ на частной квартирѣ и часто мѣняетъ ее. Вотъ и факты. Съ ноября по февраль ходилъ ко мнѣ магометанинъ Гусеиновъ, желавшій принять крещеніе; человекъ грамотный по русски, слу-

жилъ у богатаго сарта за хорошее жалованье и имѣлъ готовую квартиру. Хозяинъ, узнавъ о его намѣреніи присоединиться къ Православію, уволилъ отъ должности и удалилъ изъ квартиры; онъ остался безъ пріюта, а при миссіи помѣщенія для временнаго пріюта на время его оглашенія нѣтъ и онъ оставилъ намѣреніе принять крещеніе и уѣхалъ къ отцу мусульманину въ г. Перовскъ, отецъ тоже удалилъ его изъ своего дома за его намѣреніе креститься. Другой фактъ. 15 марта явился магометанинъ Худайбердыевъ съ желаніемъ принять Православіе, онъ цѣлый день на работѣ, иначе нечѣмъ кормиться, а ночлегъ имѣеть или въ чайханѣ съ мусульманами или въ городовомъ полицейскомъ управленіи съ переводчиками и городовыми изъ мусульманъ; является такое затрудненіе, что съ нимъ никакъ невозможно заниматься: днемъ на работѣ, а ночью—съ мусульманами. Школа неофициальная безъ всякихъ программъ можетъ служить для обученія малолѣтнихъ и взрослыхъ новокрещенныхъ по азбукамъ, изданнымъ миссіонеромъ. У новокрещенныхъ есть хорошая черта: принимая „русскую“ христіанскую вѣру, они желаютъ научиться и русской грамотѣ; пока идетъ оглашеніе, онъ научается читать по печатному, это облегчаетъ его оглашеніе и привязываетъ его къ русской книгѣ, въ дальнѣйшемъ онъ будетъ утверждаться въ христіанской вѣрѣ. Въ церкви и школѣ будутъ выставлены для чтенія и раздачи книги религіозно-нравственнаго и противомусульманскаго содержанія. Тутъ же будутъ миссіонеромъ читаться для новокрещенныхъ книги и совершаться утреннія и вечернія молитвы. Новокрещенные въ мусульманствѣ привыкли въ теченіе сутокъ къ пятикратнымъ общественнымъ моленіямъ, поэтому желаютъ они видѣть то же и у насъ. Когда я выстроилъ въ новокрещенскомъ селеніи Преображенскомъ церковь, то новокрещенные явились съ такимъ заявленіемъ, „что въ сосѣдней мечети и по буднямъ пять разъ кричатъ азанъ и пять разъ совершаютъ намазъ (молитву), а у насъ ни разу“. Я принужденъ былъ совершать со звономъ утромъ, въ полдень и вечеромъ утреннія и вечернія молитвы и часы. Это имъ понравилось и выражали радость такъ: „мы теперь работаемъ ли дома, въ полѣ, степи

слышимъ звонъ и радуемся, что за насъ тамъ молятся Богу и это подкрѣпляетъ наши силы“.

2) Выписать сотрудниковъ изъ крещенныхъ татаръ Волжско-Камскаго края, окончившихъ курсъ въ Казанско учительской семинаріи и въ Центральной крещено-татарской школѣ. Они поступаютъ псаломщиками, діаконами, священниками на діаконской вакансіи, а болѣе достойные и настоятелями. Ихъ нужно выписывать 12 человекъ и поставить въ разныхъ пунктахъ епархіи. Сотрудники ведутъ бесѣды съ окрестными мусульманами, готовятъ миссіонеру дневники; за миссіонерскій трудъ вознагражденія не получаютъ, а по изысканіи средствъ могутъ имъ дать и вознагражденіе въ видѣ единовременныхъ и постоянныхъ пособій. Сотрудники, какъ природныя инородцы, имѣютъ миссіонерскую ревность, какъ показали опытъ; знаютъ татарскій языкъ, а зная татарскій языкъ, можно вполне понимать киргизскій и сартовскій языки и свободно вести бесѣды съ туземцами. Можно бы имѣть своихъ стипендіатовъ на Казанскихъ миссіонерскихъ курсахъ для подготовленія миссіонеровъ, какъ объ этомъ постановилъ Туркестанскій епархіальный съѣздъ, но они бываютъ „ревностными“ миссіонерами только пока учатся и пользуются казенными стипендіями, какъ показали опытъ, а затѣмъ всячески стараются уклоняться отъ миссіонерской службы, а нѣкоторые даже (каковыя были у меня въ Тобольской епархіи) съ насмѣшкой относятся къ миссіонерскому дѣлу. Самое дѣло изученія языковъ очень трудно для всякаго, а для русскаго въ особенности. Между тѣмъ миссіонеръ долженъ изучить языкъ лучше туземца, которому онъ проповѣдуетъ; онъ долженъ говорить съ акцентомъ туземца и выражать свои мысли литературно, мягко, безъ запинокъ, вообще проповѣдникъ долженъ быть краснорѣчивѣе слушателя, иначе на слушателя произведешь отталкивающее впечатлѣніе и онъ перестанетъ слушать. Полное знаніе языка и умѣніе говорить никогда не пріобрѣтается въ зрѣломъ возрастѣ, это извѣстно по опыту всѣхъ начавшихъ изучать какой-либо языкъ въ зрѣломъ возрастѣ. Языкъ нужно изучать съ малолѣтства. Знать инородческіе языки съ арабскою письменностью еще труднѣе, для сего нужно не менѣе 10 лѣтъ спеціального труда,

такъ какъ буквы арабской транскрипціи очень не точны. Да и самъ татарскій языкъ имѣетъ около 10 нарѣчій. Коренной татаринъ-сибирякъ мало понимаетъ книжный языкъ казанскихъ татаръ. Казанскаго татарина, долго путешествовавшаго по Турціи, Персіи, Палестинѣ и Туркестану, трудно понимаютъ его сородичи. Арабскую письменность можетъ прочитатъ правильно только природный инородецъ и твердо знающій данный языкъ. Въ этомъ случаѣ при чтеніи они догадываются по смыслу предшествующихъ словъ. Напримѣръ, если впереди стоитъ кеше (человѣкъ), то онъ догадывается, что послѣ должно стоять кия (идеть). Ученики Туркестанской учительской семинаріи Мухамедовъ-сартъ и Алимбаевъ-киргизъ при перепискѣ своихъ переводовъ: сартъ не можетъ прочитатъ киргизскій текстъ, а киргизъ—сартовскій. Тогда какъ напечатанное русскимъ алфавитомъ читаютъ оба свободно и правильно на какомъ бы языкѣ ни былъ переводъ.

3) Необходимо во всѣхъ приходяхъ имѣть миссіонерскіе кружки подъ руководствомъ настоятеля, сотрудника миссіи, изъ членовъ причта и ревностныхъ прихожанъ. Кружокъ этотъ собираетъ свѣдѣнія о крещенныхъ инородцахъ въ районѣ прихода, слѣдитъ за новокрещенными, наблюдаетъ, поддерживаеъ ихъ, приглашаетъ некрещенныхъ принять православіе, обращаетъ ихъ, заботится устроить ихъ судьбу по крещеніи. Желательно, чтобы настоятель ежегодно представлялъ краткія свѣдѣнія епархіальному миссіонеру о дѣятельности кружка, какъ-то: о числѣ новокрещенныхъ въ приходѣ, сколько осталось некрещенныхъ, сколько было присоединено въ истекшемъ году, не было ли отпаденій и т. д. Сотрудники миссіи представляютъ полные дневники о своей дѣятельности. Хорошо бы было, если представляли дневники и всѣ приходскіе священники, какъ руководители миссіонерскихъ кружковъ, каждый въ своемъ приходѣ. Инородцы, живущіе единичными семьями, имѣются почти въ каждомъ приходѣ, а приходскому священнику убѣдить принять православіе хотя бы одного изъ нихъ въ теченіе года, всегда возможно. И этотъ новокрещенный среди массы русскаго населенія лучше устроится, чѣмъ гдѣ бы то ни было. Если бы даже поддержать его матеріально требовалось, то

для одного это было бы легко сдѣлать цѣлому обществу. Трудно только тамъ, гдѣ новокрещенныхъ много, а сочувствующихъ мало. Если каждый приходскій священникъ обратитъ одного въ годъ, а приходовъ въ епархіи 150, то число новокрещенныхъ ежедневно увеличится на 150, а тогда никакія свободы и отпаденія не страшны.

4) Въ этихъ цѣляхъ нужно озаботиться въ ближайшемъ будущемъ издавать на русскомъ, сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ книги противомусульманскаго характера въ возможно большемъ количествѣ экземпляровъ, чтобы въ каждой приходской церкви было не менѣе 50—60 экземпляровъ разнаго названія для чтенія и бесплатной раздачи прихожанамъ и иногородцамъ.

5) Въ Туркестанскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ открыть „Миссіонерскій Отдѣлъ“ для печатанія руководящихъ по миссіонерству статей, какъ объ этомъ постановилъ Иркутскій миссіонерскій съѣздъ.

6) Желательно, чтобы Иссыкъ-Кульскій и Николаевскій миссіонерскіе монастыри пришли бы на помощь миссіи своими трудами, бесѣдами, катихизаціей новокрещенныхъ, обученіемъ ихъ молитвамъ и устройствомъ подворій.

7) Желательно приобрести участокъ земли въ переселенческой полосѣ для устройства поселка изъ новокрещенныхъ и устроить тамъ церковь-школу. Естественно новокрещенные послѣ крещенія не могутъ оставаться среди фанатичныхъ сородичей, послѣдніе преслѣдуютъ ихъ, притѣсняютъ, отбираютъ имущество и пр. Тогда новокрещенный водворяется въ городахъ, помѣщеніемъ для него служатъ чай-ханы, харчевни, каравансаран среди подонковъ общества, что вредно вліяетъ на его нравственную сторону. Неудобно ему оставаться на мѣстѣ прежней приписки и для полученія паспортовъ, такъ какъ волостные управители и писаря изъ мусульманъ враждебно относятся къ нему: насмѣ-

хаются, задерживаютъ паспорта, а иной разъ подъ разными предлогами и вовсе отказываютъ. Въ своемъ православномъ инородческомъ обществѣ все это устраняется и онъ чувствуетъ себя спокойнымъ.

Есть миссиіи противъ язычества, идолопоклонства, ученія Будды, Браммы, Конфуція, но противъ магометанства официальныхъ миссій почти нѣтъ, что даетъ поводъ гордымъ магометанамъ думать: „всѣ убѣждены въ правотѣ мусульманской религіи, поэтому тутъ нѣтъ миссій, а всѣ остальные религіи,—ложныя, поэтому тамъ миссиіи“. Это же обстоятельство даетъ поводъ мусульманамъ болѣе высоко держать знамя пропагандированія ислама. Инородцамъ-язычникамъ, почти всегда находящимся подъ вліяніемъ мусульманъ, такое положеніе даетъ поводъ думать, что исламъ чуть ли не равная съ христіанствомъ религія, такъ какъ сами православныя миссиіи противъ ислама не дѣйствуютъ, благодаря этому почти всѣ язычники находятся подъ вліяніемъ ислама. Предубѣжденія, что среди мусульманъ миссиія невозможна или безрезультатна—при умѣломъ веденіи дѣла исчезаютъ сами собой. Если Православная Вселенская Церковь не должна замуровываться въ своихъ стѣнахъ, а должна расширять все далѣе и далѣе свои стѣны черезъ просвѣщеніе иныхъ невѣрующихъ, то это нужно начать съ миссиіи среди мусульманъ, стоящихъ въ религіозномъ отношеніи во главѣ остальныхъ инородцевъ, тогда эти народы-язычники сами отдалятся отъ мусульманства.

Прошу честныхъ отцовъ, братій и сестеръ во Христѣ Туркестанской епархіи помочь мнѣ въ дѣлѣ распространенія Христовой вѣры, кто чѣмъ гораздъ: кто устно проповѣдью, кто домашнею бесѣдою, а кто и чтеніемъ Священнаго Писанія. Какъ пособіе при веденіи бесѣдъ, время отъ времени будемъ посылать переводы на сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ и тѣ свѣдѣнія, которыя необходимо сообщать крещающемуся. Многіе, можетъ быть скажутъ, что это дѣло не ихъ, а специалистовъ-миссіонеровъ, но что дѣлать: другъ-друга тяготы носите, и тако исполните законъ Христовъ (Гал. 6, 2). Прежде всего будемъ надѣяться на помощь Божию, а затѣмъ будемъ просить благословенія, молитвъ и руководства Преосвященнѣйшаго Ив-

нокентія, епископа Туркестанскаго и Ташкентскаго, поревновавшаго объ открытіи миссіи и замѣщеніи вакансіи этой миссіи, исходящей теперь на дѣланіе свое ¹⁾).

Туркестанскій епархіальный миссіонеръ-проповѣдникъ
протоіерей *Ефремъ Елисеѣвъ*.

Ташкентъ.

1) Въ городѣ Ташкентѣ имѣются слѣдующія книги миссіонерскаго характера, составленныя миссіонеромъ-протоіереемъ Ефремомъ Елисеѣвымъ.

1) **О единой истинной вѣрѣ.** Возможно полная книга, для постоянной и по возможности живой, наглядной, простой, назидательной, но и содержательной миссіонерской проповѣди. На двухъ языкахъ, съ пятью рисунками, тремя текстами и двумя алфавитами—русскимъ и арабскимъ. С.-Петербургъ. 1910 г.

2) **Первоначальныя свѣдѣнія о православной христіанской вѣрѣ,** сообщаемыя готовящемуся ко св. крещенію. На русскомъ языкѣ и на нарѣчій татаръ. Гор. С.-Петербургъ.

3) **Объ Иисусѣ Христѣ и Мухаммедѣ.** Проведена параллель между христіанствомъ и магометанствомъ съ доказательствомъ превосходства христіанства въ сравненіи съ магометанствомъ. На русскомъ и татарскомъ языкѣ. 1905 г., г. Тобольскъ.

4) **Имадеддинъ—Столпъ вѣры,** переводъ съ нѣмецкаго. Автобіографія ученаго мусульманина, обратившагося въ христіанство, какъ примѣръ, чтобы разсѣять вѣковое предубѣжденіе мусульманъ, что ученый мусульманинъ не можетъ согласиться принять крещеніе и убѣдиться въ превосходствѣ христіанства предъ магометанствомъ. На русскомъ и татарскомъ языкѣ. Тобольскъ.

5) **Практическіе совѣты и разъясненія по вопросамъ миссіонерской практики.** Разъясненіе законовъ, порядокъ приготовленія ко крещенію, указаніе необходимыхъ документовъ и способъ пощенія о новокрещенныхъ. Тобольскъ.

6) **Истинная христіанская вѣра есть вѣра православная.** Выясненіе превосходства православія надъ иновѣріемъ и инославіемъ.

7) **Учрежденіе противомусульманской миссіи въ Тобольской епархіи.** Рѣчь, читанная на общемъ собраніи Тобольскаго комитета миссіонерскаго общества, по случаю открытія миссіи. С.-Пет. 1912 г.

8) **Важность и значеніе миссіонерства.** Отвѣтъ П. Петрункевичу. С.-Петербур. 1912 года.

9) **Житіе преподобномученика Герасима Новаго.** Примѣръ изъ жизни его, какъ твердо и непоколебимо нужно держаться святой Христовой вѣры и какъ бороться съ искушеніями и соблазнами ислама. На русскомъ и татарскомъ языкѣ.

10) **Іоанно-Зведенскій монастырь въ г. Тобольскѣ.** С.-Петербургъ 1903 г.

11) **Икона св. великомученика и цѣлителя Пантелеимона въ Буковскомъ станѣ Киргизской миссіи.** С.-Петербургъ, 1900 г.

12) **Русско-татарская азбука.** Пособіе для изученія русской грамоты при помощи родного языка. На русскомъ языкѣ и на нарѣчій татаръ. Городъ Тобольскъ.

Къ вопросу о переходѣ природныхъ православныхъ русскихъ людей въ исламъ.

Ни для кого не тайна, что мусульмане—сарты, бухарцы, узбеки, киргизы, таджики и татары Туркестанскаго края соблазняютъ русскихъ легкомысленныхъ женщинъ и дѣвицъ, въ особенности несовершеннолѣтнихъ, вступаютъ съ ними въ незаконное сожительство, склоняютъ ихъ отказаться отъ православія, принять исламъ и, наконецъ, ходатайствовать предъ гражданскимъ и духовнымъ начальствомъ оффиціально перейти въ исламъ и вступить съ мусульманиномъ въ „законный“ бракъ по мусульманскому обряду. Если же имъ не удастся сдѣлать это законнымъ путемъ, то муллы или просто духовные шарлатаны при свидѣтеляхъ опрашиваютъ брачущихся о согласіи вступить въ бракъ, читаютъ брачную мусульманскую молитву и этимъ санкціонируютъ этотъ фиктивный бракъ. Это успокоительно дѣйствуетъ на брачущихся тайнымъ образомъ, а совершившіе такой незаконный бракъ не подвергаются никакой отвѣтственности за

13) Русско-татарскій словарь. Г. Тобольскъ 1905 г.

14) Русско-татарскій разговоръ. Практическіе уроки русскаго и татарскаго языка. 1905 годъ. Г. Тобольскъ.

15) Записки миссіонера Буюнскаго стана Киргизской миссіи за 1892—1899 г. Сборникъ статей и миссіонерскихъ записокъ, съ 13 рисун. изъ миссіонерской жизни. С.-Петербургъ 1900 г.

16) Записки миссіонера Буюнскаго стана Киргизской миссіи за 1900 годъ. С.-Петербургъ 1911 г.

17) Записки Тобольскаго миссіонера за 1901 г. С.-Петербургъ 1902 г.

18) Записки Тобольскаго миссіонера за 1902 г. С.-Петербургъ 1903 г.

19) О необходимости христіанской проповѣди при настоящихъ обще-государственныхъ реформахъ. 1913 г. Г. Вѣрный.

20) Можно ли кореннымъ русскимъ православнымъ переходить въ исламъ.— Благое распоряженіе. Г. Вѣрный 1913 г.

21) Учрежденіе противомусульманской миссіи въ Туркестанской епархіи. Г. Вѣрный 1913 г.

22) О необходимости и пользѣ русской грамоты для инородцевъ Россіи. 1913 г. Г. Вѣрный.

23) Миссіонерскіе съезды въ городахъ Казани и Иркутскѣ въ 1910 году (13—26 іюня въ Казани и 24 іюля—6 августа въ Иркутскѣ). 1910 г. Тобольскъ.

24) Грядущая опасность. (Мусульманская секта бабизмъ, перешедшій изъ Персіи). О борьбѣ съ пропагандой этой секты въ Туркестанскомъ краѣ. Гор. Вѣрный. 1913 г.

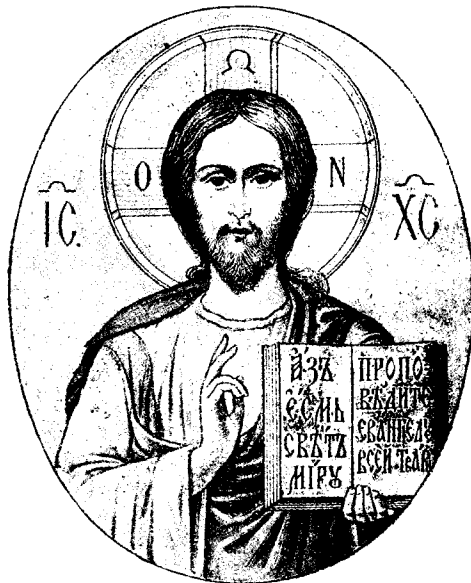
ПРАВОСЛАВНЫИ БЛАГОВѢСТНИКЪ. ОРГАНЪ

ПРАВОСЛАВНО-ХРИСТИАНСКОЙ ВНѢШНЕЙ МИССИИ.

Издание Православнаго Миссіонерскаго Общества.

Благовѣстите день ѿ дне спсѣніе Бога нашего, возвѣстите во ꙗзыцѣхъ свѣдѣніе, во всѣхъ людехъ чюдеса Божіа. (Пс. 95, 2—3).

Свѣтъ Хрѣтовъ
просвѣщаетъ всѣхъ.



Шедше научите всѣ ꙗзыки, крѣщающе ихъ во имя Отца и Сына и Святаго Духа, оучающе ихъ блюсти всѣ, елика заповѣдахъ вамъ.

(Мт. XXVIII, 19—20)

Рцйте во ꙗзыцѣхъ, ꙗкоже Гдѣ воцариса. (Пс. 95—10).

Адресъ Редакціи и Конторы: Москва, Лиховъ пер., Епарх. Домъ.

Туркестанская противомусульманская миссія.—Мѣсто ея пребыванія.—Неотложныя нужды миссіи.

Миссія въ 1913 году.

Въ обширной Туркестанской епархіи мусульманскаго населенія $6\frac{1}{2}$ милліоновъ и среди этой массы русскаго христіанскаго населенія триста тысячъ. Въ виду такого преобладающаго большинства мусульманскаго населенія передъ христіанскимъ населеніемъ и дѣйствительной опасности для русскаго населенія черезъ совращеніе послѣднихъ въ исламъ, 1-й Туркестанскій епархіальный съѣздъ отъ 19-го іюля 1909 года постановилъ: „Учредить въ краѣ должность епархіальнаго противомусульманскаго миссіонера-проповѣдника“. Ходатайство это Его Преосвященство Преосвященнѣйшій Дмитрій, епископъ Туркестанскій и Ташкентскій (нынѣ Таврическій) представилъ на разсмотрѣніе миссіонерскаго съѣзда въ г. Казани, бывшаго въ 1910 г., командировавъ въ Казань депутатовъ: директора Туркестанской учительской семинаріи Н. П. Остроумова изъ Ташкента и епархіальнаго наблюдателя церковно-приходскихъ школъ И. Л. Брызгалова изъ Вѣрнаго. Св. Синодъ отъ 12 апрѣля 1912 года за № 5121 опредѣлилъ: „Согласно постановленію Казанскаго миссіонерскаго съѣзда и заключенію особаго миссіонерскаго совѣщанія, въ цѣляхъ ближайшаго руководства приходскаго духовенства въ дѣлѣ борьбы съ вліяніемъ и пропагандой ислама, учредить въ Туркестанской епархіи должность епархіальнаго противомусульманскаго миссіонера-проповѣдника“. 11-го іюля 1912 г. преосвященный Дмитрій телеграфировалъ тобольскому миссіонеру подать прошеніе и предложилъ занять должность миссіонера въ Туркестанѣ. Согласно ходатайства Его Преосвященства, Преосвященнѣйшаго Иннокентія, епископа Туркестанскаго и Ташкентскаго, опредѣленіемъ Св. Синода отъ 28-го августа 1912 года за № 13009, первымъ Туркестанскимъ противомусульманскимъ миссіонеромъ-проповѣдникомъ назначенъ Тобольскій миссіонеръ протоіерей Ефремъ Константиновичъ Елисеѣвъ, окончившій миссіонерскіе курсы казанской духовной академіи, знающій татарскій, киргизскій, арабскій и сартовскій языки, бывшій 10 лѣтъ миссіонеромъ

въ Киргизской миссиі и 11 лѣтъ—въ Тобольской миссиі среди татаръ. На мѣсто служенія въ Ташкентъ миссіонеръ прибылъ 12-го октября 1912 года.

Итакъ, мысль объ учрежденіи въ Туркестанѣ миссиі и замѣщеніи должности принадлежитъ бывшему Туркестанскому преосвященному Димитрію и вновь назначенному преосвященному Иннокентію.

Районъ дѣятельности миссіонера простирается на всю обширную Туркестанскую епархію, въ составъ которой входятъ 6 областей, территоріей въ полтораста милліоновъ квадратныхъ верстъ съ шестью съ половиной милліоновъ мусульманскаго населенія, среди которыхъ разбросано триста тысячъ русскаго населенія. Иностранческое населеніе состоитъ изъ тюркскихъ народовъ: киргизовъ, сартовъ, туркменовъ, узбековъ, таджиковъ и проч. Занятія туземцевъ: хлопководство, земледѣліе, скотоводство, садоводство, шелководство, торговля и проч.

Дѣятельность миссіонера въ отчетномъ году состояла: въ развѣздахъ для проповѣданія слова Божія и распространенія книгъ религіозно-нравственнаго содержанія на русско-татарскомъ языкѣ, въ знакомствѣ съ муллами, учениками медресе и мактабовъ, въ устной и печатной проповѣди христіанскаго вѣроученія, въ оглашеніи и наставленіи готовящихся ко крещенію, въ утвержденіи православныхъ изъ русскихъ въ христіанствѣ, приглашеніи ихъ помочь миссиі въ дѣлѣ христіанскаго просвѣщенія инновѣрцевъ и переводѣ на сартовскій языкъ книгъ религіозно-нравственнаго содержанія. Для этой цѣли миссіонеръ часто посѣщалъ базары, чайхоны, караванъ-сарай и вокзалъ для встрѣчи мусульманскихъ паломниковъ, возвращающихся изъ Мекки; по свѣдѣніямъ желѣзнодорожнаго начальства паломниковъ мусульманъ прошло въ 1913 г. черезъ Ташкентъ 12 тысячъ. Бесѣды велись мирно, тихо и спокойно, темы для бесѣдъ были рассказы и событія изъ жизни Христа Спасителя. Пока до приученія туземцевъ имѣть правильный взглядъ на миссію и не возбудить фанатизма пришлось быть осторожнымъ и ограничиться такой скромной программой. Всѣ туземцы знаютъ, что въ Высочайше утвержденомъ Положеніи объ Управленіи Туркестанскимъ краемъ есть параграфъ, что религія туземцевъ объявлена неприкосновенной. Въ Всеподданнѣйшемъ докладѣ Государю отъ 4-го мая 1871 года перваго генераль-губернатора религіозное состояніе туземцевъ отмѣчено „самымъ фанатичнымъ въ свѣтѣ“. Публичныхъ бесѣдъ избѣгали. Таковыя велись съ небольшою группой въ чайханахъ, караванъ-сараяхъ и вагонахъ

желѣзной дороги во время разѣздовъ по желѣзной дорогѣ. Больше велись бесѣды частныя въ квартирѣ миссіонера или у туземцевъ въ ихъ домахъ и садахъ. Для руководства духовенству епархіи были разосланы книги, изданныя миссіонеромъ „Русско-татарская азбука“, „Русско-татарскій разговор“ и „О единой истинной вѣрѣ“. Послѣдняя напечатана на трехъ языкахъ: арабскомъ, татарскомъ и русскомъ съ двумя алфавитами—русскимъ и арабскимъ. По этой же книгѣ совершалось и самое крещеніе на туземномъ языкѣ. Въ „Туркестанскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ“ были помѣщены пять статей для руководства и какъ пособіе для ревнителей миссіонерскаго дѣла, какъ-то: „О необходимости миссіонерской дѣятельности“, „Какъ нужно пользоваться посланными духовенству книгами“, „О порядкѣ увѣщанія“, „Учрежденіе Туркестанской противомусульманской миссіи“ и „О пользѣ русской грамоты для инородцевъ“. Изъ крещенныхъ были пріѣзжіе изъ Мерва и Чимкентскаго уѣзда, къ пріѣзду ихъ способствовало удобство проѣзда по желѣзнымъ дорогамъ.

Печальные факты сожительства сартовъ съ русскими дѣвками и предотвращенія подобныхъ явленій были также предметомъ заботъ миссіонера. Легкомысленныя русскія дѣвицы, соблазненные гаремной и безпечной жизнью у сартовъ, переходятъ къ послѣднимъ на жительство и официально ходатайствуютъ о перечисленіи ихъ изъ православія въ исламъ. По указу Туркестанской духовной консисторіи пришлось увѣщевать миссіонеру трехъ дѣвицъ, а три дѣвицы обратились черезъ родственниковъ лично къ миссіонеру объ освобожденіи ихъ изъ рукъ сартовъ. Всего на увѣщаніи было 6 русскихъ женщинъ. По увѣщаніи всѣ изъявили согласіе оставить свои заблужденія и дали подписку остаться въ лонѣ Православія. Женщины такъ втянулись въ исламъ, что для нихъ какъ бы не существуетъ различія между православіемъ и исламомъ. Для того, чтобы санкціонировать свое сожительство, отправляются въ Оренбургъ и тамъ у татаръ принимаютъ вѣнчаніе по обряду мусульманъ. При увѣщаніи приходилось слышать такія сильныя выраженія: „насъ съ сартомъ разлучить только смерть“. Одна заявила своему сожителю, что пришла русская христіанская Пасха, и она требуетъ отъ сожителя крашенныхъ яицъ, она хочетъ встрѣтить Пасху по-христіански; сожитель избилъ ее жестоко, вмѣшалась полиція, наконецъ, для увѣщанія ее препроводили въ Николаевскій женскій монастырь. Родная мать приводила къ миссіонеру свою родную пятнадцатилѣтнюю дочь, которую отняла у сарта, принесла два кольца и

просила хотя бы „немножко“ узаконить сожителство ея съ сартомъ, помѣнявшисъ кольцами въ присутствіи миссіонера. Во время объѣздовъ по епархіи миссіонеръ служилъ въ приходскихъ церквахъ, говорилъ проповѣди о превосходствѣ православія передъ иновѣріемъ, инославіемъ и расколо-сектантствомъ. Кромѣ устной бесѣды съ новокрещенными, съ нѣкоторыми изъ нихъ велась переписка въ теченіе года, они обращались къ миссіонеру съ своими духовными нуждами и получали совѣты и наставленія. Каждый новокрещенный получалъ на память отъ миссіонера книги религіозно-нравственнаго содержанія съ надписью и съ переводомъ на туземный языкъ. Книги раздавались и прочимъ ревнителямъ православія для чтенія ихъ знакомымъ туземцамъ. Послѣ знакомства съ книгами приходили за разъясненіемъ сомнѣній и недоразумѣній. Такъ, одинъ оглашаемый обратился съ такимъ вопросомъ: „Сколько годовъ не бываетъ грѣха послѣ крещенія“, другой задалъ такой вопросъ: „Гдѣ въ русскихъ книгахъ сказано, чтобы пили водку“. На всѣ недоумѣнія и вопросы давались болѣе подробныя разъясненія.

Кромѣ мусульманъ приходилось вести нѣсколько бесѣдъ съ новооткрытой мусульманской сектой бабистовъ или бахаистовъ по приглашенію послѣднихъ. Бесѣды были публичныя, народъ этотъ не фанатичный. Секта эта сильно распространена въ Персіи и въ Асхабадѣ. Проповѣдуютъ они устно, собираясь въ одинъ домъ, но знакомятъ съ своей сектой и читающую публику. Появились статьи въ мѣстной прессѣ, приуроченныя къ пріѣзду изъ Асхабада проповѣдника. Бабизмъ—новѣйшая магометанская секта, основанная Али Мохаммедомъ, прозваннымъ Бабомъ (дверь истины), казненнымъ въ 1849 году въ Тавризѣ. Бабисты - реформаторы, возстающіе противъ преклоненія буквѣ Корана, обрядностей, подчиненнаго положенія женщины и деспотическаго управленія. Въ Персіи въ 50-ые годы возстанія бабистовъ были подавлены съ трудомъ. Отецъ нынѣшняго шаха убитъ однимъ изъ бабистовъ. По ихъ ученію, Богъ—Единъ, создалъ одного человѣка, мы всѣ братья, какъ отъ дерева идутъ корни въ разныя стороны, но всѣ берутъ начало отъ одного корня, между нами должно быть единеніе и братство безъ различія государства, національности, имени, костюма, времени, пола и возраста. Вѣра каждого должна прогрессировать въ каждомъ вѣкѣ и въ каждомъ поколѣннн, какъ это мы видимъ въ наукахъ, поэтому для каждого вѣка и для каждого поколѣннн долженъ быть свой пророкъ-прогрессистъ.

Для перевода на мѣстное сартовское нарѣчіе Туркестанскій Епархіальный Комитетъ Миссіонерскаго Общества отпустилъ для найма толмача 120 рублей въ годъ. Толмачами были ученики Туркестанской учительской семинаріи: сартъ, киргизъ и русскій. Послѣдній для переписки переводовъ по-русски. Въ переводческомъ дѣлѣ помогаль священникъ поселка Никольскаго о. Петръ Остроумовъ. Такъ образовалась у насъ небольшая переводческая комиссія. Переведено на сартовскій языкъ „Первоначальныя свѣдѣнія о Христіанской вѣрѣ“. На изданіе этой книги изъ суммъ Туркестанскаго Комитета постановлено отпустить 227 руб. съ тѣмъ, чтобы книга печаталась въ С.-Петербургской Свѣдаль-ной типографіи въ количествѣ двухъ тысячъ экземпляровъ, а отъ 7-го декабря 1913 г. уже получено разрѣшеніе на отпечатаніе отъ С.-Петербургскаго Духовнаго Цензурнаго Комитета.

Дѣлу внѣшней миссіи съ большой пользой служить Сарканская миссіонерская школа въ Лепсинскомъ уѣздѣ. Завѣдующій Сарканской миссіонерской школой о. Филиппъ Шатовъ, трудящійся нѣсколько годовъ съ усердіемъ и пользой для просвѣщенія туземцевъ, сообщилъ слѣдующія свѣдѣнія по вѣренной ему миссіонерской школѣ за 1913 г.—Школа открыта съ 1-го сентября 1895 года для калмыковъ и киргизъ.

Собственнаго зданія школа не имѣетъ и за время своего существованія пользовалась частными за плату помѣщеніями, иногда церковной сторожкой, а въ настоящее время, т. е. къ 1-го января 1914 года помѣщается бесплатно, начиная съ 1909 года въ Сарканской Народной Читальнѣ. Составъ школы: учитель-священникъ, а съ 1-го января сего 1913 г. имѣетъ частнаго помощника по обученію дѣтей инородцевъ за вознагражденіе въ 240 руб. отъ Миссіонерскаго Комитета. Учитель-священникъ получаетъ содержаніе отъ Лепсинскаго Отдѣленія Туркестанскаго Епархіальнаго Училищнаго Совѣта по должности учителя 180 р. и законоучителя 30 р. и добавочныхъ отъ Миссіонерскаго Комитета 60 р. Учащихся въ школѣ къ 1-е января 1914 г. состоитъ 87; они по народностямъ дѣлятся такимъ образомъ: русскихъ 19 м. и дѣвочекъ 19, а вмѣстѣ 38, калмыкъ 10 м. и дѣвочекъ 4, а вмѣстѣ 14, и дѣтей мусульманъ 35. Преподаваніе ведется по программѣ церковно-приходскихъ школъ. Присоединеній къ Православію со дня открытія школы изъ магометанства было 11 муж. пола и 8 женск. пола и изъ іудейства 1 муж. пола. За 1913 годъ было присоединено къ Православію 3 язычника, изъ нихъ 2 китаецъ и одна калмычка, а всего 14 муж. пола и 9 ж. пола.

Дѣти православныя въ воскресные и праздничные дни аккуратно посѣщаютъ храмъ Божій. Пансіона при школѣ нѣтъ.

Приходятъ на помощь еще два монастыря—Ташкентскій Николаевскій миссіонерскій женскій монастырь и Иссыкъ Кульскій Свято-Троицкій миссіонерскій мужскій монастырь. Первый изъ нихъ даетъ пріютъ при увѣщаніи русскихъ женщинъ, со- вращенныхъ сартами и ходатайствующихъ о переходѣ въ исламъ, а второй—по сообщенію настоятеля монастыря—принялъ, для оглашенія и приготовленія ко крещенію мусульманина. Для совершенія оглашенія и крещенія посланы миссіонеромъ руководственныя указанія.

Приношу глубокую благодарность духовенству Туркестанской епархіи за доставленія свѣдѣній по вѣдомости о числѣ присоединенныхъ, бывшихъ на увѣщаніи остаться въ лонѣ православія и о числѣ новокрещенныхъ въ приходѣ. Эти свѣдѣнія даютъ возможность поставить въ отчетѣ болѣе точныя цифры.

Четверымъ мѣстнымъ подрядчикамъ-евреямъ, принявшимъ крещеніе у пастора Пирро по лютеранскому обряду въ Гельсингфорсѣ, отказано въ крещеніи, такъ какъ правительство признало крещеніе пастора Пирро не дѣйствительнымъ. Но они хотѣли право жительства пріобрѣсти черезъ присоединеніе къ православію безъ всякаго рѣшительнаго намѣренія и убѣжденія. Присоединено къ православію миссіонеромъ 3, Сарканской миссіей 3 и приходскими священниками 35, а всего по епархіи 41; по національностямъ—38 изъ мусульманъ, 2 китаецъ и 1 калмыкъ.

Мѣсто стана миссіи—городъ Ташкентъ.

Заканчивая настоящій отчетъ, какъ показалъ опытъ перваго же года, что станъ миссіи и миссіонерская дѣятельность должна сосредоточиться въ городѣ Ташкентѣ, какъ административномъ пунктѣ, по слѣдующимъ соображеніямъ. Здѣсь сарты, среди которыхъ до сихъ поръ миссіи не было, нѣтъ и миссіонерской литературы, а среди киргизовъ миссія есть официальная—Семипалатинской области и неофициальная—въ Семирѣченской области, есть и миссіонерская литература на киргизскомъ языкѣ. Исслѣдователи страны говорятъ, что киргизы просвѣщены сартами, они не принимали сначала шаріата, были только номинальными мусульманами. Былъ такой случай: въ одномъ пунктѣ были собраны сарты и киргизы для привода къ присягѣ на вѣрнопоподданничество; когда сарты совершали намазъ, то киргизы

смотрѣли издали и посмѣивались, что эти сарты „лбы разобьютъ“. Теперь уже самъ киргизъ мало отстаеетъ въ своемъ богомолии отъ сарта. Поэтому и нужно начать миссію съ сартовъ—первыхъ учителей, наставниковъ и проповѣдниковъ ислама среди киргизовъ.

Неудобство пребыванія миссіи внѣ епархіальнаго города, вѣроятно, скоро устранится, потому что существуютъ проекты о перенесеніи архіерейской каѳедры въ Ташкентъ или открытія самостоятельной каѳедры въ Ташкентѣ. Разъ въ молодой Омской епархіи въ миссіонерскихъ цѣляхъ признано нужнымъ имѣть трехъ епископовъ, будетъ,—нужно полагать,—и здѣсь епископъ.

За пребываніе миссіи въ Ташкентѣ говоритъ и то, что здѣсь резиденція генераль-губернатора. Власть его передъ туземцами считается непоколебимой и дѣйствія его непогрѣшимыми, онъ въ глазахъ туземцевъ ярымъ-падша (половина царя), или акъ-тюря, т.-е. бѣлый, чистый, и истинно-справедливый начальникъ края, немогущій ничего допустить противъ законнаго. Если миссія и миссіонеръ живетъ въ томъ городѣ, гдѣ резиденція главнаго начальника края, это значить онъ—миссіонеръ—легальный человекъ; когда миссіонеръ выѣзжаетъ изъ его города для разъѣздовъ по краю, значить онъ—не самозванецъ, а поставленное тутъ законное лицо. Въ противномъ случаѣ начальникъ края не позволилъ бы жить ему въ центральномъ городѣ Ташкентѣ. Въ Ташкентѣ есть Туркестанская учительская семинарія, гдѣ учатся киргизы и сарты и преподается сартовскій языкъ и мусульманская письменность. Ученики семинаріи и сарты, и киргизы охотно помогаютъ при переводахъ на туземные языки, и во главѣ этого учебнаго заведенія стоитъ достопочтенный Н. П. Остроумовъ, всю жизнь посвятившій дѣлу образованія туземцевъ, онъ редактируетъ изданія миссіи и даетъ весьма цѣнные руководственные совѣты по дѣламъ миссіи. Многіе думаютъ, что для успѣха миссіи и присоединенія къ Православію нужно жить тамъ, гдѣ менѣе фанатичны туземцы. Но наша цѣль пока не присоединеніе, а благовѣствованіе. Если даже будутъ являться сами желающіе присоединиться, то Семирѣченскаго туземца лучше окрестить въ Сырь-Дарьинской области, и, наоборотъ, Сырь-Дарьинскаго—въ Семирѣченской, иначе на своихъ мѣстахъ не допустятъ сородичи. Такъ было въ Тобольской миссіи: тобольскіе татары крестились въ Тюмени, а тюменскіе—въ Тобольскѣ.

Разказы немногихъ малосвѣдущихъ людей, что сарты три дня ожидали крещенія послѣ покоренія, невѣрны. Сарты и те-

перь съ радостію свидѣтельствуютъ, даже офиціально, восхваляя русское правительство, что они счастливы, что сохранили свою религію и знаніе. Они и будутъ сохранять свою религію, а о просвѣщеніи и приобрѣтеніи знаній будутъ стараться всѣ. Теперь уже сарты начинаютъ сознавать ошибочность словъ Корана: въ Коранѣ всѣ знанія и философія... мы тутъ ничего не пропустили“. Несоотвѣтствіе этихъ словъ дѣйствительности сознается ими, и сарты теперь ищутъ знанія и просвѣщенія внѣ текста Корана.

Исламъ—самоизмышленное и чувственное ученіе; магометанинъ—больной членъ всякаго мирнаго и культурнаго общества. Сѣмена, посеянные въ сердцахъ мусульманъ, даютъ обильные плоды, потому что всѣ слабости Корана и ненависть къ христіанамъ мусульманинъ всосалъ съ молокомъ матери, и не зная христіанской вѣры—вѣры мира и правды—принимаетъ фантастическія сказанія Корана за истину, а воинственная разбойническая жизнь Магомета кладетъ печать и на послѣдователей ислама. Безпощадная жестокость, коварство и ненависть Магомета должны служить образцомъ для мусульманина. Сами мусульмане свои недостатки знать не могутъ,—недостатки лучше видимы при освѣщеніи ихъ со стороны. Христіанская религія способствуетъ распространенію цивилизаціи, развитію нравственности, честности, мира и любви къ ближнему безъ различія вѣры и народности. Поэтому необходима христіанская проповѣдь совмѣстно съ критикою мусульманства. Указывать на тѣ блага, которыми они пользуются подъ покровительствомъ русскаго правительства, внушать о пользѣ просвѣщенія, *о вредѣ развращенія и сожительства съ русскими женщинами даже съ мусульманской точки зрѣнія*,—это внѣ всякаго сомнѣнія.

Неотложныя нужды миссіи

Для болѣе успѣшной дѣятельности миссіи необходимымъ представляется имѣть:

1) Миссіонерскій домъ и при немъ церковь и школу въ городѣ Ташкентѣ.

Для чего возбудить ходатайство предъ Св. Синодомъ о сношеніи съ военнымъ министромъ и Туркестанскимъ генераль-губернаторомъ о бесплатной уступкѣ участка, достаточнаго для устройства миссіи, или же приобрѣсти подходящій домъ, а Совѣтъ Православнаго Миссіонерскаго Общества, или Св. Синодъ просить отпустить на постройку зданій для миссіи 20 тысячъ руб. или

столько, сколько потребуется на постройку или приобретение готовых зданий.

Въ церкви совершается богослуженіе на славянскомъ, сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ какъ для новокрещенныхъ, такъ же и для оглашаемыхъ. Туземцы не понимаютъ не только славянскаго языка, но даже и русскаго. А знакомить ихъ съ глубокимъ содержаніемъ богослуженія необходимо. Миссіонерскій домъ можетъ служить квартирой для миссіонера, временнымъ помѣщеніемъ для оглашаемыхъ, пріютомъ для новокрещенныхъ во время ихъ болѣзни, лишенія должности, во время безработицы, временнаго пріѣзда новокрещенныхъ въ городъ и т. д. Если нѣтъ для нихъ помѣщенія при миссіи, то новокрещенные попадаютъ въ чайхана, чайчи, кухнарчи, ошханчи, бозханчи (чайныя, трактиръ съ ночлегомъ, съ женскимъ персоналомъ и безбродными юношами) къ содержателямъ каравансараявъ и попадаютъ подъ ихъ вліяніе. При дороговизнѣ квартиръ въ Ташкентѣ трудно и даже невозможно найти квартиру для миссіи, потому что домохозяева, зная, что тутъ будутъ имѣть дѣло съ мусульманами, справедливо боятся недоразумѣній и могущихъ быть нападений со стороны послѣднихъ, поэтому въ квартирахъ подъ миссіи отказываютъ. Трудно разыскать новокрещенному и желающему креститься или побесѣдовать съ миссіонеромъ, когда онъ живетъ на частной квартирѣ и часто мѣняетъ ее. Вотъ и факты. Съ ноября по февраль ходилъ ко мнѣ магометанинъ Гуссеиновъ, желавшій принять крещеніе; человекъ грамотный по-русски, служилъ у богатаго сарта за хорошее жалованіе и имѣлъ готовую квартиру. Хозяинъ, узнавъ о его намѣреніи присоединиться къ Православію, уволилъ отъ должности и удалилъ изъ квартиры; онъ остался безъ пріюта, а при миссіи помѣщенія для временнаго пріюта на время его оглашенія нѣтъ, и онъ оставилъ намѣреніе принять крещеніе и уѣхалъ къ отцу мусульманину въ г. Перовскъ, отецъ тоже удалилъ его изъ своего дома за его намѣреніе креститься. Другой фактъ. 15 марта явился магометанинъ Худайбердыевъ съ желаніемъ принять Православіе, онъ цѣлый день на работѣ, иначе нечѣмъ кормиться, а ночлегъ имѣетъ или въ чайханѣ съ мусульманами или—городовомъ полицейскомъ управленіи съ переводчиками и городовыми изъ мусульманъ; является такое затрудненіе, что съ нимъ никакъ нельзя заняться, чтобы приготовить его къ крещенію: днемъ онъ на работѣ, а ночью—съ мусульманами. Школа неофициальная безъ всякихъ программъ можетъ служить для обученія малолѣтнихъ и взрослыхъ новокрещенныхъ по азбукамъ, изданнымъ миссіонеромъ. У новокрещенныхъ есть

хорошая черта, принимая „русскую“ христіанскую вѣру, они желаютъ научиться и русской грамотѣ; пока идетъ оглашеніе, онъ научается читать по печатному, это облегчаетъ его оглашеніе и привязываетъ его къ русской книгѣ, въ дальнѣйшемъ онъ будетъ утверждаться въ христіанской вѣрѣ.

Въ церкви и школѣ будутъ выставлены для чтенія и раздачи книги религиозно-нравственнаго противомусульманскаго содержанія. Тутъ же будутъ миссіонеромъ читаться для новокрещенныхъ книги и совершаться утреннія и вечернія молитвы. Новокрещенные въ мусульманствѣ привыкли въ теченіе сутокъ къ пятикратнымъ общественнымъ моленіямъ, поэтому желаютъ они видѣть то же и у насъ. Когда я выстроилъ въ новокрещенскомъ селеніи Преображенскомъ церковь, то новокрещенные явились съ такимъ заявленіемъ, „что въ сосѣдней мечети и по буднямъ кричатъ пять разъ азанъ и пять разъ совершаютъ молитву (намазъ), а у насъ ни разу“. Я принужденъ былъ совершать со звономъ утромъ, въ полдень и вечеромъ утреннія и вечернія молитвы и часы. Это имъ понравилось и выражали радость такъ: „мы теперь работаемъ ли дома, въ полѣ, степи слышимъ звонъ и радуемся, что за насъ тамъ молятся Богу, и это подкрѣпляетъ наши силы“.

2) Выписать сотрудниковъ изъ крещенныхъ татаръ Волжско-Камскаго края, окончившихъ курсъ въ Казанской учительской семинаріи и въ Центральной крещено-татарской школѣ.

Сотрудники поступаютъ псаломщиками, діаконами, священниками на діаконской вакансіи, а болѣе достойные и настоятелями. Ихъ нужно выписать 12 человекъ и поставить въ разныхъ пунктахъ епархіи. Сотрудники ведутъ бесѣды съ окрестными мусульманами, представляютъ миссіонеру дневники; за миссіонерскій трудъ вознагражденія не получаютъ, а по изысканіи средствъ могутъ имъ дать и вознагражденіе въ видѣ единовременныхъ и постоянныхъ пособій. Сотрудники, какъ природные инородцы, имѣютъ миссіонерскую ревность, какъ показалъ опытъ; знаютъ татарскій языкъ, а зная татарскій языкъ, можно вполне понимать киргизскій и сартовскій языки и свободно вести бесѣды съ туземцами. Можно бы имѣть своихъ стипендіатовъ на Казанскихъ миссіонерскихъ курсахъ для подготовки миссіонеровъ, какъ объ этомъ постановилъ Туркестанскій епархіальный съѣздъ, но они бываютъ „ревностными“ миссіонерами только пока учатся и пользуются казенными стипендіями, какъ показалъ опытъ, а затѣмъ всячески стараются уклониться отъ миссіонерской службы, а нѣкоторые даже (каковы были у меня въ Тобольской епархіи)

съ насмѣшкой относятся къ миссіонерскому дѣлу. Самое дѣло изученія языковъ очень трудно для всякаго, а для русскаго въ особенности. Между тѣмъ миссіонеръ долженъ изучить языкъ лучше туземца и выражать свои мысли литературно, мягко, безъ запинокъ, вообще проповѣдникъ долженъ быть краснорѣчивѣе слушателя, иначе на слушателя произведешь отталкивающее впечатлѣніе, и онъ перестанетъ слушать. Полное знаніе языка и умѣніе говорить никогда не приобрѣтается въ зрѣломъ возрастѣ, это извѣстно по опыту всѣхъ начавшихъ изучать какой-либо языкъ въ зрѣломъ возрастѣ. Языкъ нужно изучать съ малолѣтства. Знать инородческіе языки съ арабской письменностью еще труднѣе, для сего нужно не менѣе 10 лѣтъ спеціальнаго труда, такъ какъ буквы арабской транскрипціи очень неточны. Да и самъ татарскій языкъ имѣетъ около 10 нарѣчій. Коренной татаринъ-сибирякъ съ трудомъ понимаетъ книжный языкъ казанскихъ татаръ. Казанскаго татарина, долго путешествовавшаго по Турціи, Персіи, Палестинѣ и Туркестану, трудно понимаютъ его сородичи. Арабскую письменность можетъ прочитать правильно только природный инородецъ и твердо знающій данный языкъ. Въ этомъ случаѣ при чтеніи они догадываются по смыслу предшествующихъ словъ. Напримѣръ, если впереди стоитъ кеше (человѣкъ), то онъ догадывается, что послѣ должно стоять кила (идеть). Ученики Туркестанской учительской семинаріи мухаммедовъ—сартъ и алимбаевъ—киргизъ при перепискѣ своихъ переводовъ было такое затрудненіе: сартъ не можетъ прочитать киргизскій текстъ, а киргизъ—сартовскій. Тогда какъ напечатанное русскимъ алфавитомъ читаютъ оба свободно и правильно на какомъ бы языкѣ ни былъ переводъ.

3) Необходимо во всѣхъ приходахъ имѣть миссіонерскіе кружки подъ руководствомъ настоятеля, сотрудника миссіи, изъ членовъ причта и ревностныхъ прихожанъ.

Кружокъ этотъ собираетъ свѣдѣнія о крещенныхъ инородцахъ въ районѣ прихода, слѣдитъ за новокрещенными, наблюдаетъ, поддерживаетъ ихъ, приглашаетъ некрещенныхъ принять православіе, обращаетъ ихъ, заботится устроить судьбу ихъ по крещеніи. Желательно, чтобы настоятель ежегодно представлялъ краткія свѣдѣнія епархіальному миссіонеру о дѣятельности кружка, какъ-то: о числѣ новокрещенныхъ въ приходѣ, сколько осталось не крещенныхъ, сколько было присоединено въ истекшемъ году, не было ли отпаденій и т. д. Сотрудники миссіи представляютъ полные дневники о своей дѣятельности. Хорошо бы было, если представляли дневники и всѣ приходскіе священ-

ники, какъ руководители миссіонерскихъ кружковъ, каждый въ своемъ приходѣ. Иностранцы, живущіе единичными семьями, имѣются почти въ каждомъ приходѣ, а приходскому священнику убѣдить принять православіе хотя бы одного изъ нихъ въ теченіе года, всегда возможно. И этотъ новокрещенный среди массы русскаго населенія лучше устроится, чѣмъ гдѣ бы то ни было. Если бы даже поддержать его матеріально требовалось, то для одного это было бы легко сдѣлать цѣлому обществу. Трудно только тамъ, гдѣ новокрещенныхъ много, а сочувствующихъ мало. Если каждый приходскій священникъ обратитъ одного въ годъ, а приходовъ въ епархіи 150, то число новокрещенныхъ ежегодно увеличится на 150, а тогда никакія свободы и отпаденія не страшны.

4) Въ этихъ цѣляхъ нужно озаботиться въ ближайшемъ будущемъ издавать на русскомъ, сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ книгъ противомусульманскаго характера въ возможно большемъ количествѣ экземпляровъ, чтобы въ каждой приходской церкви было не менѣе 50—60 экземпляровъ разнаго названія для чтенія и бесплатной раздачи прихожанамъ и иностранцамъ. На что ассигновать изъ суммъ Совѣта Православнаго Миссіонерскаго Общества 1000 руб. ежегодно — 500 руб. на расходы по изданію, а 500 р.—въ вознагражденіе членовъ переводческой комиссіи.

5) Въ Туркестанскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ открыть „Миссіонерскій Отдѣлъ“ для печатанія руководящихъ по миссіонерству статей, какъ объ этомъ постановилъ Иркутскій миссіонерскій съѣздъ.

6) Желательно, чтобы Иссыкъ-Кульскій и Николаевскій миссіонерскіе монастыри пришли бы на помощь миссіи своими трудами, бесѣдами, катихизаціей новокрещенныхъ, обученіемъ ихъ молитвамъ и устройствомъ подворій.

7) Желательно пріобрѣсти участокъ земли въ переселенческой полосѣ для устройства поселка изъ новокрещенныхъ и устроить тамъ церковь-школу.

Естественно, новокрещенные послѣ крещенія не могутъ оставаться среди фанатичныхъ сородичей, послѣдніе преслѣдуютъ ихъ, притѣсняютъ, отбираютъ имущество и пр. Тогда новокрещенный водворяется въ городахъ, помѣщеніемъ для него служатъ чай-хане, харчевни, каравансарайи среди подонковъ общества, что вредно вліяетъ на его нравственную сторону. Неудобно ему оставаться на мѣстѣ прежней приписки и для полученія паспортовъ, такъ какъ волостные управители и писаря изъ

мусульманъ враждебно относятся къ нему: насмѣхаются, задерживаютъ паспорта, а иной разъ подъ разными предлогами и вовсе отказываютъ. Въ своемъ православномъ инородческомъ обществѣ все это устраняется, и онъ чувствуетъ себя спокойнымъ.

8) Необходимо открыть въ Ташкентѣ „Общество Защиты Женщинъ“ или „Сестричный Союзъ“.

Общество или Союзъ должны имѣть свою цѣлью поддерживать уровень нравственности и чести русскихъ женщинъ, попавшихъ подъ вліяніе мусульманъ-туземцевъ, развращающихъ русскихъ женщинъ путемъ фиктивныхъ мусульманскихъ браковъ и побужденій ходатайствовать о переходѣ въ исламъ. Сожительствующихъ туземцевъ, въ особенности сартовъ, съ русскими дѣвками и женщинами безчисленное множество.

Такого унижительнаго для русской націи явленія не встрѣтишь въ Поволжьи и Сибири среди инородцевъ. Общество „Защиты Женщинъ“ существуетъ въ благоустроенныхъ русскихъ городахъ, чтобы поддержать уровень нравственности и чести женщинъ. Здѣсь, въ Туркестанѣ, кромѣ чести и нравственности, наносится вредъ Православію, теряется авторитетъ русскаго правительства и расшатываются тѣ основы, на которыхъ должна создаться мощь русскаго имени на нашей окраинѣ.

По своему невѣднію, многіе при увѣщаніи упорно заявляютъ, что въ исламъ можно свободно перейти, ихъ научаютъ этому незнающіе о существованіи закона, что можно переходить въ исламъ только новообращеннымъ, а кореннымъ русскимъ нельзя, или указываютъ на бывшаго священника Громова, Л. Толстого и проч., поэтому бесполезно ходатайствуютъ передъ гражданскимъ и епархіальнымъ начальствомъ. Въ видахъ охраненія чистоты и нравственности русскаго населенія представляется необходимымъ разъ въ мѣсяцъ объявлять въ официальныхъ газетахъ Туркестанскихъ, Семирѣченскихъ и другихъ областныхъ Вѣдомостяхъ, также въ туземной газетѣ на сартавскомъ языкѣ слѣдующія положенія:

1) Лица, числящіяся православными, но въ дѣйствительности исповѣдующія ту нехристіанскую вѣру, въ которой, до присоединенія къ Православію, принадлежали сами или ихъ предки—подлежать, по желанію ихъ, исключенію изъ числа православныхъ (Руководство Нечаева, стр. 203).

Здѣсь ясно говорится, что кореннымъ русскимъ нельзя переходить въ исламъ, на то нѣтъ и положенія.

2) О нарушеніи ограждающихъ вѣру постановленій (Выс. утв. 22 мар. 1903 г., угол. улож., ст. 73, 74, 84, 85 и 96); о преступленіяхъ противъ правъ семейственныхъ (улож. наказ., статьи 1549—1575 и 1577—1594, 1596 и 1597); о преступленіяхъ противъ чести и цѣломудрія женщинъ (улож. наказ. ст. 1523—1532 и о развратномъ поведеніи, противоестественныхъ порокахъ и сводничествѣ (улож. наказ. ст. 993—1000) (Руководство Нечаева ст. 202).

Изъ этого сами русскіе родители и совратители сарты поняли бы, что самимъ нельзя распутничать, склонять дѣтей къ разврату и сводничать.

3) Магометанинъ, еврей, послѣдователь буддійскаго вѣроисповѣданія (ламаитъ) или язычникъ, виновный въ томъ, что посредствомъ злоупотребленія властью принужденія, обольщенія обѣщаніемъ выгодъ или обмана, совратилъ инопородца русскаго подданнаго въ нехристіанскую вѣру, наказывается тюрьмой (Руков. Нечаева ст. 197).

Здѣсь ясно бы увидѣли совратители сарты и сами совращенные, что нельзя въ магометанство совратить язычника или идолопоклонника, а тѣмъ болѣе нельзя совратить православнаго.

4) Строго запрещается мусульманамъ совершать требы у православныхъ и вѣнчать ихъ по мусульманскому обряду.

Тогда не было бы того факта, какъ въ данномъ случаѣ. Оренбургскій мулла или татаринъ совершилъ бракъ надъ Александрой Свободиной.

5) Русскими законами воспрещена продажа и купля рабовъ. Тогда Никифоръ Свободинъ не продалъ бы сына въ Персію, а сарты своими богатствами не стали бы соблазнять русскихъ несовершеннолѣтнихъ дѣвицъ.

6) Выдворять бы русскихъ незаконосожительствующихъ несовершеннолѣтнихъ дѣвицъ на родину къ роднымъ или въ Европейскую Россію и тѣмъ пресѣчь соблазнъ и лишитъ возможности сблизиться съ соблазнителями сартами по выходѣ изъ монастыря или пріюта.

Сейчасъ дѣвицы, находящіяся въ монастырѣ питаютъ надежду, что по выходѣ оттуда онѣ опять сойдутся съ сартами, а совратители сарты каждый день верхами подѣзжаютъ къ монастырю; чтобы уллучить съ ними свиданіе, подсылаютъ людей съ письмами. При выдвореніи ихъ на родину этого не было бы.

7) Установить надзоръ за садами.

Почти всѣ случаи соблазна и совращенія происходили въ садахъ у сартовъ.

8) Объявить ко всеобщему свѣдѣнію, что бывшему священнику Громову и Л. Толстому не было позволенія перейти въ исламъ или нечестіе, а они за свои беззаконія были отлучены отъ Церкви; отлученіе не есть позволеніе перейти въ исламъ или позволить впасть въ невѣріе. Въ данное время священникъ Громовъ принесъ полное покаяніе въ своихъ беззаконіяхъ, сталъ православнымъ и живетъ въ Уфимскомъ-Вознесенскомъ монастырѣ послушникомъ, каждый разъ принося покаяніе о своихъ грѣхахъ.

Всѣ совратители мусульмане и совращенныя русскія дѣвушки знаютъ, по рассказамъ сартовъ и ихъ мусульманскихъ газетъ, что священникъ Громовъ перешелъ въ исламъ, объ этомъ въ татарскихъ газетахъ были обширныя статьи съ портретами Громова, а о томъ, что Громовъ возвратился въ Православіе и принесъ чистосердечное покаяніе никто не знаетъ; газеты татарскія объ этомъ не печатаютъ, ибо это противъ интереса ихъ.

„Охраненіе паче дѣланія“,—говоритъ святоотеческая мудрость. Охранять чистоту нравовъ русскаго народа среди туземцевъ на окраинѣ—это нашъ долгъ. Разныя русскія законодательныя мѣропріятія, указы и прочее требуютъ, чтобы каждый изъ насъ принялъ участіе къ поднятію нравственности среди русскаго народа. Взываемъ къ православнымъ христіанамъ, чтобы своею примѣрною жизнью, согласно съ званіемъ христіанина, были бы образомъ чистоты и нравственности для окружающаго иновѣрнаго населенія.

Туркестанскій епархіальный миссіонеръ-проповѣдникъ
протоіерей *Ефремъ Елисейевъ*.

ПРАВОСЛАВНЫИ ВЪНЕШНЕСТУПНИКЪ.

ОРГАНЪ

ПРАВОСЛАВНО-ХРИСТИАНСКОЙ ВНЕШНЕЙ МИССИИ.

Издание Православнаго Миссіонерскаго Общества.

Благословите день ѿ дне спасеніе Бога нашего, возвестите во языцехъ славъ
Его, во всѣхъ людехъ члвчсѣхъ. (Пс. 95, 2—3).

Святъ Хрѣтовъ
просвѣщаетъ всѣхъ.



Шедше научите всѣ
языки, крѣщае ихъ во
имя Отца и Сина и
Свѣтаго Дха, обучае ихъ
влюсти всѣхъ, елика запо-
вѣдахъ кама.

(Мѣ. XXVIII. 19—20).

Рцйте во языцехъ, такъ Гдъ воцарисѣ. (Пс. 145—146).

Адресъ Редакціи и Конторы: Москва, Лиховъ пер., Епарх. Домъ.

Х.

Туркестанская противомусульманская миссія въ 1914 году.

Краткая исторія и управленіе миссіи.

Для приведенія въ вѣру христіанскую проживающихъ въ Средней Азіи инородцевъ, а главное въ цѣляхъ ближайшаго руководства приходскаго духовенства въ дѣлѣ борьбы съ вліяніемъ и пропагандой ислама, Святѣйшимъ Синодомъ учреждена въ обширной Туркестанской епархіи противомусульманская миссія. Охраненіе и распространеніе православія, охраненіе чистоты нравовъ и искорененіе обычаевъ и явленій, нежелательныхъ съ православной точки зрѣнія, наконецъ, огражденіе отъ вреднаго вліянія ислама на русское населеніе, живущее въ краѣ, въ смыслѣ отпаденія отъ православія въ исламъ, составляло необходимую задачу русскаго правительства въ новозавоеванномъ краѣ. Особую ревность въ дѣлѣ просвѣщенія оказали знатоки и историки края, трактующа устно и печатно о необходимости противомусульманской миссіи—какъ въ журналахъ ¹⁾, такъ же въ мѣстныхъ официальныхъ органахъ ²⁾. Нужда въ миссіи обострилась, въ особенности послѣ проведенія желѣзныхъ дорогъ: Средне-Азіатской въ 1886 году, а затѣмъ черезъ нѣсколько времени и Ташкентской. Послѣ этого начали массами переселяться изъ Россіи русскіе крестьяне-переселенцы въ теплый Туркестанскій край и иногда прямо садились въ виллажахъ и аулахъ совмѣстно съ туземцами, попадая въ земельную, матеріальную и религіозную зависимость отъ послѣднихъ. Въ этихъ цѣляхъ, чтобы оградить православныхъ отъ вліянія ислама и по возможности распространять православіе среди самихъ инородцевъ, въ восьмидесятыхъ годахъ прошлаго столѣтія Туркестанское епархіальное начальство ходатайствовало объ учрежденіи Иссыкъ-Кульскаго миссіонерскаго монастыря, открытіи Ташкентской миссіонерской женской обители (общины) и объ учрежденіи въ епархіи спеціальной противомусульманской миссіи, организовать эту миссію въ количествѣ 11 становъ въ главнѣйшихъ пунктахъ края на началахъ и основаніяхъ существующей уже Алтайской миссіи. Пер-

¹⁾ О необходимости православной противомусульманской миссіи въ русскихъ Средне-Азіатскихъ владѣніяхъ. „Хр. Чт.“ 1895 г. Ноябрь.

²⁾ „Туркестанскія Областныя Вѣдомости“. 1874. 90.

выя два ходатайства объ открытіи миссіонерскихъ монастырей были въ свое время удовлетворены, и монастыри открыты, а къ учрежденію миссіи, въ виду нѣкоторыхъ политическихъ соображеній Туркестанской администраціи, здѣсь дѣлались только попытки, самой же миссіи пока не существовало.

Туркестанская противомусульманская миссія официально открыта только въ 1912 году (12 апрѣля), отчетный годъ считаетъ третьимъ годомъ своего существованія. Епархіальнымъ миссіонеромъ-проповѣдникомъ состоитъ со дня открытія миссіи протоіерей Ефремъ Константиновичъ Елисѣевъ, окончившій миссіонерскіе курсы Казанской духовной академіи, изъ крещенныхъ татаръ Казанской губерніи, знающій туземные языки, мѣстожителство имѣеть въ городѣ Ташкентѣ. Миссія состоитъ въ вѣдѣніи его преосвященства преосвященнѣйшаго Иннокентія, епископа Туркестанскаго и Ташкентскаго (съ 25 іюня 1912 г.).

Населеніе, пространство, занятіе и вѣроисповѣданіе.

Районъ дѣятельности миссіи простирается на всю обширную Туркестанскую епархію, въ составъ которой входятъ шесть обширныхъ областей, территорію въ полтора ста милліоновъ квадратныхъ верстъ. Природа Туркестана очень своеобразна: сѣрая степь, желтая пустыня, но въ изобиліи пышные оазисы и плодороднѣйшія долины, дающіе возможность жителямъ заниматься земледѣліемъ, хлѣбопашествомъ, садоводствомъ, огородничествомъ, бахчеводствомъ, шелководствомъ, плодоводствомъ, виноградарствомъ, а главнымъ образомъ—хлопководствомъ (вата), которому отводится главное мѣсто. Главное богатство для Туркестана—вода; гдѣ есть для поливки и орошенія вода, тамъ въ изобиліи родится все.

По послѣднимъ даннымъ, численность населенія Туркестана опредѣляется въ 10.500.000 душъ обоого пола, въ томъ числѣ русскихъ 900 тысячъ, а туземцевъ 9.600.000. Населеніе Туркестана составляетъ продуктъ смѣшенія двухъ расъ: тюркско-монгольской и индо-европейской. Главную массу населенія составляютъ тюркско-монгольскіе народы: сарты, узбеки, киргизы, туремены, таджики, афганцы, бухарцы, таранчи, дунганы и другія народности, съ яркими красками востока и библейскимъ бытомъ кочующихъ и осѣдлыхъ племенъ. Все туземное населеніе исповѣдуетъ исламъ, они по религіи монотеисты, признающіе единобожіе, что даетъ имъ поводъ думать о мнимомъ превосходствѣ своей религіи передъ христіанами, вѣрующими въ Св. Троицу; христіане именуются въ Коранѣ многобожниками (мушрикъ). Но въ IV вѣкѣ по Рождествѣ Христовѣ здѣсь проповѣдывалось и распространялось христіанство, были христіане. До прихода въ край русскихъ исламъ былъ

здѣсь господствующей религіей и вѣрой правителей страны. Вслѣдствіе этого послѣ прихода русскихъ религіозная сторона туземнаго быта, разумѣется, меньше всѣхъ другихъ сторонъ подверглась русскому влиянію. Полная вѣротерпимость, полное уваженіе къ чужой вѣрѣ и религіознымъ обрядамъ всегда были руководящими принципами русской политики среди инородцевъ, тѣмъ не менѣе и въ этой области произошли нѣкоторыя измѣненія благодаря воздѣйствію русскихъ и вслѣдствіе перемѣнъ въ самой житейской обстановкѣ туземцевъ, чему помогли школы и другія просвѣтительныя учрежденія.

Дѣятельность миссіи.

Дѣятельность миссіонера въ отчетномъ году состояла: въ разъѣздахъ для проповѣданія слова Божія и распространенія книгъ религіозно-нравственнаго содержанія на русско-татарскомъ языкѣ, въ знакомствѣ съ муллами, учениками медресе и мактабовъ, въ устной и печатной проповѣди христіанскаго вѣроученія, въ оглашеніи и наставленіи готовящихся ко крещенію, въ утверженіи православныхъ изъ русскихъ въ христіанствѣ, уклонившихся въ исламъ и переводѣ на сартовскій языкъ книгъ противомусульманскаго содержанія.

Для этой цѣли миссіонеръ часто посѣщалъ ишановъ, муллъ, мечети, мактабы и медресе, чай-хане, караванъ-сарай, кишлаки и аулы. Главнымъ образомъ было обращено вниманіе на туземцевъ города Ташкента, гдѣ мѣстожителство миссіонера. Ташкентъ—колыбель ислама. Здѣсь живетъ самое большое количество туземцевъ, ихъ 200 тысячъ, 347 мечетей, масса школъ. Болѣе обстоятельныя бесѣды были съ ишанами и муллами. Чтобы пріучить туземцевъ имѣть правильный взглядъ на миссію и не возбудить фанатизма, я говорилъ съ этими блюстителями ислама о томъ: какъ они защищаютъ исламъ, такъ же долженъ быть защитникъ Христовой вѣры, т.-е. миссіонеръ. Всѣ единогласно согласились, выражаясь своеобразно: «у каждаго дома и квартала есть свой караульный, стерегущій хозяина, у всякаго учрежденія бываетъ юрисконсультъ, защищающій интересы учрежденія, такъ же долженъ быть стражъ и у каждой вѣры, защищающій свое вѣроученіе». На основаніи словъ Корана, сами муллы пришли къ слѣдующему заключенію, о чемъ официально заявили въ слѣдующихъ словахъ. «На свѣтѣ три народности исповѣдуютъ истинную вѣру, т.-е. тѣ народы и книжники, имѣющіе священныя писанія; ихъ три рода: а) племена, имѣющія священныя книги и имѣвшія пророковъ, каковы іудеи, имѣющіе Библію и пророка Моисея, б) христіане, имѣющіе Евангеліе (Инджилъ) и Иисуса (Гайсу), да будетъ надъ нимъ благословеніе Божіе и в) магометане, имѣющіе Коранъ и Магомета, да будетъ надъ нимъ благословеніе Бо-

жизне; эти три народа имѣютъ право и должны защищать свою вѣру, т.-е. имѣть миссіонеровъ. Не имѣютъ права защищать свою вѣру—солнцепоклонники, звѣздопоклонники, атеисты, матеріалисты,—эти вѣры по ученію ислама нужно опровергать». Такъ что необходимость христіанской проповѣди вытекаетъ изъ самого источника вѣроученія ислама, вопреки предубѣжденіямъ многихъ объ опасности миссіонерства. Это даетъ возможность миссіи дѣйствовать смѣлѣе. Послѣ этого съ особеннымъ вниманіемъ останавливались на выясненіи личности Христа, какъ высочайшаго примѣра для руководства въ жизни и образа совершеннѣйшаго Учителя. Приходилось много тратить силъ на то, чтобы одолѣть предубѣжденіе мусульманъ не вступать въ бесѣды съ христіанами. Коранъ гласитъ: *«если мусульманинъ будетъ слушать христіанина, то они сдѣлаютъ невѣрующими мусульманъ»* (Коранъ, 3, 75). Въ этомъ случаѣ всегда ссылались на слѣдующія слова ап. Петра: *«Будьте всегда готовы всякому, требующему у васъ отвѣта въ вашемъ упованіи, дать отвѣтъ съ кротостію и благоговѣніемъ»*.

Чтобы развить основныя истины христіанскаго вѣроученія, освѣтить каждый его пунктъ, ссылались на моральныя и догматическія стороны христіанскаго вѣроученія, брали примѣры изъ исторіи народовъ и говорили о тѣхъ благихъ результатахъ, кои достигнуты христіанствомъ въ ихъ жизни, о томъ, что христіанская религія способствуетъ распространенію цивилизаціи, развитію нравственности, чистоты, почему христіанскія государства достигли значительнаго могущества; все доброе—отъ христіанскаго вѣроученія, а магометанство разрушаетъ основы добраго отношенія къ людямъ. Затѣмъ темами были рассказы и событія изъ жизни Христа Спасителя. Кромѣ ишановъ и муллъ бесѣды велись въ квартирѣ миссіонера и у туземцевъ въ ихъ домахъ, садахъ, кишлакахъ (сартовскихъ селеніяхъ) и аулахъ (киргизскихъ селеніяхъ). Кромѣ частныхъ бесѣдъ были бесѣды съ группами, когда собирались жители всего кишлака или аула; теперь уже туземцы окружающихъ мѣстностей познакомились съ личностью миссіонера, что даетъ возможность дѣйствовать смѣлѣе противъ первыхъ лѣтъ. Бесѣды велись всегда мирно, тихо и спокойно на ихъ родномъ языкѣ: съ сартами—по-сартовски, съ киргизами—по-киргизски, поэтому бесѣды эти слушались со вниманіемъ. Посѣщено въ Ташкентѣ 120 мечетей—остается непосѣщенныхъ 227 мечетей; въ городѣ Вѣрномъ посѣщены всѣ 8 мечетей и школь; въ окрестностяхъ Ташкента и Карамакчей посѣщены 18 кишлаковъ и ауловъ. Въ Вѣрномъ мечети и школы принадлежатъ разнымъ націямъ: здѣсь есть мечеть татарская, сартовская, киргизская, дунганская и таранчинская. Лучше и чище всѣхъ татарская мечеть, затѣмъ сартовская и киргизская. Здѣсь при посѣщеніи муллъ и школь обращали вниманіе на то, есть ли у нихъ въ школахъ портреты Госу-

даря Императора. Въ одно время семирѣченскіе муллы-фанатики возбудили ходатайство о томъ, чтобы не было у нихъ въ школахъ портрета Государя, ибо, по ученію Корана, у мусульманъ никакія изображенія не допускаются. Но въ 1914 году, разобравшись въ ученіи Корана, сами муллы всѣхъ мечетей города Вѣрнаго возбудили передъ Семирѣченскимъ губернаторомъ ходатайство, чтобы во всѣхъ школахъ были поставлены портреты Государя. Дѣйствительно, во всѣхъ школахъ при мечетяхъ были портреты Государя и покойнаго генераль-губернатора А. В. Самсонова. Это мы видѣли сами. Въ медресе (школахъ) во время уроковъ открыто говорили шакирдамъ (ученикамъ): о пользѣ русской грамоты, почитанія властей и что нужно воспитать себя въ доброй нравственности и указать себѣ путь къ достиженію благополучія земного и небеснаго и тѣмъ содѣйствовать миру и покою государства; поэтому кромѣ наукъ вѣры, которыя проповѣдуются въ исламѣ, нужно учиться и наукамъ жизни, по которымъ направлять и свою жизнь и указывать путь другимъ.

Въ городѣ Вѣрномъ 7 мая въ покояхъ его преосвященства присутствовалъ въ засѣданіи Туркестанскаго Комитета Православнаго Миссіонерскаго Общества, гдѣ познакомилъ комитетъ и духовенство съ положеніемъ миссіи въ Туркестанскомъ краѣ, съ ея задачами и неотложными нуждами.

Пособіями при собесѣдованіяхъ служили книги, изданныя миссіонеромъ: «О единой истинной вѣрѣ», «О Иисусѣ Христѣ и Мухаммедѣ», «Имадединъ (Столпъ вѣры)», «Аиль турасында (О женщинѣ)» и друг. Имадединъ—автобіографія мусульманскаго ученаго, родомъ изъ сосѣдней съ Туркестаномъ Индіи, принявшаго христіанство, что производило сильное впечатлѣніе на здѣшнихъ мусульманъ. У мусульманъ есть вѣковое предубѣжденіе, что ученый мусульманинъ не согласится принять крещеніе и не убѣдится въ превосходствѣ христіанства передъ магометанствомъ, такъ какъ внутренняя духовная сила удержитъ его. Имадединъ былъ ученымъ и ярымъ мусульманиномъ, все мусульманское исполнялъ съ необыкновеннымъ терпѣніемъ, былъ проповѣдникомъ. Убѣдившись въ истинѣ христіанства, принялъ крещеніе, просвѣтилъ родныхъ и знакомыхъ, трудился въ распространеніи христіанства, написалъ опроверженіе книги «Иджась-Исави», которая для мухаммеданъ служить настоящимъ арсеналомъ ихъ наступательнаго оружія противъ христіанства. Книга «О женщинѣ» служитъ доказательствомъ несправедливаго отношенія къ женщинамъ въ быту у мусульманъ, наприкладъ, молчаніе въ присутствіи мужчинъ, хожденіе подъ чадрой и пр. Книги религіозно-нравственнаго содержанія разсылались причтамъ и раздавались при посѣщеніяхъ медресе и всѣмъ интересующимся—православнымъ и мусульманамъ.

Во второй половинѣ года началась война. Поэтому и бесѣды велись о томъ, что священной войны (джихада) для здѣшнихъ мусульманъ, по смыслу Корана и шаріата, быть не можетъ. По Корану и шаріату, священная война объявляется: противъ невѣрныхъ, противящихся власти мусульманъ, кто уклоняется отъ платежа податей, кто возстаетъ противъ ишановъ и т. д. Поэтому Константинопольскій шейхъ-уль-исламъ не имѣлъ права объявлять фетву и священную войну не турецко-подданнымъ магометанамъ. Это бесполезно и не можетъ имѣть успѣха. Напротивъ, по смыслу многихъ стиховъ Корана, каждый мусульманинъ обязанъ *защищать предѣлы своего отечества* отъ нашествія враговъ и для этого, если понадобится, жертвовать жизнью и имуществомъ. Русскіе мусульмане доказали, что они горячо преданы своему Монарху и Отечеству—Россіи. Десятки тысячъ русскихъ мусульманъ въ разныхъ рядахъ русской арміи доблестно бьются противъ враговъ Отечества—нѣмцевъ, австрійцевъ, такъ же готовы воевать съ турками. Ташкентскій старшій имамъ Ахтямовъ вполне согласился съ моими доводами, и я просилъ распространять эти свѣдѣнія среди мусульманскаго населенія. Причемъ Ахтямовъ заявилъ такъ: *«мы тоже опровергаемъ мысль о священной войнѣ, нѣтъ тутъ и смысла для здѣшнихъ мусульманъ, все равно нѣмцы—кяфиры (невѣрные), какъ и русскіе, тѣ по жестокости уподобляются звѣрямъ, а подъ владычествомъ Блага Царя мы изъ бѣдныхъ стали состоятельными, болѣе культурными. Прежде сарты имѣли одинъ халатъ, а теперь имѣютъ по десять, прежде жили въ домахъ-землянкахъ съ камышевой крышей, а теперь на Кауфманской улицѣ строятъ бетонные четырехъ-этажные дома подъ коммерческіе банки. Самаркандскіе мусульмане заявили по поводу священной войны: «Священную войну турецкій султанъ Магометъ V не имѣлъ права объявить, онъ не арабъ и не потомокъ Магомета, а потомокъ какихъ-то монголовъ, покоренныхъ Турціей».* Эти идеи я разъяснялъ мулламъ, а муллы—туземцамъ. Въ общемъ война не имѣла отрицательнаго вліянія на миссію. Несмотря на войну, были крещенія: въ самый разгаръ мобилизаціи—19-го іюля—окрещена жена запаснаго, 21-го ноября—сартъ и въ началѣ января (1915 г.)—крестилъ четырехъ сартовъ.

Печальные факты сожительства сартовъ съ русскими дѣвицами были и теперь. Легкомысленныя русскія дѣвицы, соблазненные гаремной и безпечной жизнью у сартовъ, переходятъ къ послѣднимъ на жительство и официально ходатайствуютъ о перечисленіи ихъ изъ православія въ исламъ. Въ отчетномъ году въ Ташкентѣ и его окрестностяхъ официальныхъ ходатайствъ о переходѣ въ исламъ и увѣщаній не было. Этому много помогло распоряженіе Туркестанскаго генералъ-губернатора по всему краю, согласно просьбѣ епархіальнаго начальства

о препровожденіи для увѣщаній такихъ женщинъ и дѣвицъ въ ближайшіе женскіе монастыри. Былъ случай ходатайства одной дѣвицы изъ Бахтовъ, но ходатайство это отклонено. Но извѣстны пагубные случаи продажи трехъ мальчиковъ для содомскаго грѣха.

Кромѣ мусульманъ приходилось вести нѣсколько бесѣдъ съ новооткрытой мусульманскою сектою бахаистовъ. Бахаисты, какъ мы утверждали и прежде, оказались преданными своей сектѣ, а секта ихъ—вредной. Многие изъ моихъ собесѣдниковъ попались въ шпіонствѣ, посадили ихъ въ тюрьму и мнѣ пришлось даже быть свидѣтелемъ въ судѣ.

Самое крещеніе совершалось съ большой осторожностью. Въ Туркестанѣ весьма распространенъ обычай креститься ради права жительства—въ особенности среди евреевъ. До сего времени крестили только туземцевъ. Оглашеніе совершалось въ квартирѣ миссіонера, а крещеніе въ Иосифо-Георгіевскомъ соборѣ, гдѣ благодаря вниманію настоятеля о. прот. П. Н. Богородицкаго къ каждому случаю была готова купель, вода, а въ зимнее время теплая вода. Таинство совершалось смотря по національностямъ крещающихся на языкахъ: сартовскомъ—сартовъ, киргизскомъ—киргизовъ и татарскомъ—татаръ и другихъ пришельцевъ изъ Приволжья.

Въ дѣлѣ перевода книгъ религіозно-нравственнаго и противомусульманскаго содержанія на сартовскій языкъ помогали—чиновникъ Канцеляріи Туркестанскаго генераль-губернатора В. К. Худайархановъ, онъ же переводчикъ при мѣстной туземной газетѣ, потомокъ извѣстныхъ хановъ при взятіи Ташкента, и русскій—А. Бургаловъ. Прежде здѣсь не было переводовъ книгъ богослужебныхъ и православныхъ молитвъ, а всѣ переводы въ канцеляріяхъ и учрежденіяхъ дѣлались на татарскій языкъ, такъ какъ первые грамотные—и по-русски и по-туземному—были переселившіеся изъ Оренбургскаго и Казанскаго края татары. Поэтому переводчики изъ татаръ въ туземныхъ канцеляріяхъ и въ вопросахъ религіи внесли много татарскихъ словъ. Приходится создавать теперь чисто сартовскія слова для туземныхъ языковъ. Переведено на сартовскій и киргизскій языки: «О христіанской вѣрѣ» и начато «О единой истинной вѣрѣ». Села Никольскаго священникъ о. Петръ Остроумовъ перевелъ служебникъ на сартовскій языкъ. Но изданіе переводовъ по неимѣнію средствъ и тяжелаго военного времени пока отложено. Переводы раздавали во время бесѣдъ, разъѣздовъ, посылались причтамъ, а нѣкоторые священники, напримѣръ, с. Мерке о. С. Витвицкій—самъ прислалъ въ обмѣнъ свои очень полезныя сочиненія, священникъ с. Охотничяго выразилъ желаніе распространять больше книги, которыя могли бы служить пособіемъ изученія мѣстныхъ языковъ.

Туркестанскіе мусульмане-аборигены очень богаты, *издаютъ свою газету* «Саадои Туркестанъ» (Голось Туркестана), не удовлетворяясь правительственной газетой по-сартовски «Сартовская туземная газета» (Сартча газетъ). Въ нынѣшнемъ году рѣшено издать «Журналъ по сельскому хозяйству». Въ противовѣсъ миссія должна увеличить свою переводческую и издательскую дѣятельность.

Для руководства и какъ пособие духовенству были напечатаны въ «Туркестанскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ»: «Практическіе вопросы и разъясненія по вопросамъ миссіонерской практики», «Всѣ души мои», о мусульманской селѣ «Бахаизмъ» и проч.

Сарканская миссія и монастыри епархіи.

Дѣлу внѣшней миссии съ большой пользой служить Сарканская миссіонерская школа въ Лепсинскомъ уѣздѣ. Завѣдующимъ Сарканской миссіонерской школой состоитъ священникъ о. Филиппъ Шатовъ, трудящійся нѣсколько годовъ съ усердіемъ и пользой для просвѣщенія туземцевъ. О. Филиппъ Шатовъ сообщилъ слѣдующія свѣдѣнія по ввѣренной ему миссіонерской школѣ за 1914 г.

Школа открыта съ 1-го сентября 1895 г. для калмыкъ и киргизъ. Собственного зданія школа не имѣетъ и за все время своего существованія пользовалась частными, за плату, помѣщеніями, иногда церковной сторожкой, а въ настоящее время помѣщается бесплатно въ Сарканской народной читальнѣ. Составъ школы: учитель-священникъ, а съ 1-го января 1913 г. имѣетъ частнаго помощника по обученію дѣтей-инородцевъ за вознагражденіе въ 240 руб. отъ Миссіонерскаго Комитета. Учитель-священникъ получаетъ содержаніе отъ Лепсинскаго отдѣленія Туркестанскаго Епархіальнаго Училищнаго Совѣта по должности учителя 180 руб и законоучителя 30 руб. и добавочныхъ отъ Миссіонерскаго Комитета 100 руб. на содержаніе школы. Учащихся въ школѣ къ 1 января 1915 г. состоитъ 106; они по народностямъ дѣлятся такимъ образомъ: русскихъ 27 м. и 20 дѣвочекъ, а вмѣстѣ 47, калмыкъ 12 м. и дѣвочекъ 12, а вмѣстѣ 24 и дѣтей-мусульманъ—киргизъ 30 м. и дѣвочекъ 5, а всего 35. Преподаваніе ведется по программѣ для церковно-приходскихъ школъ. Присоединеній къ православію со дня открытія школы было изъ магометанства 12 муж. пола и 8 женскаго пола, а изъ іудейства—1 муж. пола. За 1914 г. присоединено къ православію 1 киргизъ, а всего 15 муж. пола и 9 жен. пола.

Дѣти православныя въ воскресные и праздничные дни азеуратно посѣщаютъ храмъ Божій. Пансіона при школѣ нѣтъ.

Приходятъ на помощь миссії еще два монастыря—Ташкентскій Николаевскій миссіонерскій женскій монастырь и Исыкъ-Кульскій

Свято-Троицкій миссіонерскій монастырь. Первый изъ нихъ даетъ пріютъ при увѣщаніи русскихъ женщинъ, совращенныхъ сартами и ходатайствующихъ о переходѣ въ исламъ.

Иссыкъ-Кульскій миссіонерскій монастырь теперь становится ближе къ своему миссіонерскому назначенію—быть центромъ просвѣщенія окружающихъ киргизъ. По просьбѣ миссіонера, его преосвященство возбудилъ ходатайство передъ Св. Синодомъ о назначеніи въ Иссыкъ-Куль настоятелемъ іеромонаха Іоанна изъ Тобольска, родомъ изъ Казанской губ., изъ татаръ, знающаго татарскій языкъ, а зная татарскій языкъ, свободно можно говорить со всякимъ киргизомъ. Онъ обучался въ Казанской крещено-татарской школѣ и прошелъ Казанскіе миссіонерскіе курсы, былъ раньше учителемъ и помощникомъ миссіонера въ Казанской губ. Прибылъ въ монастырь въ октябрѣ. Братія и въ особенности окрестные киргизы, какъ понимающаго ихъ языкъ, приняли его очень радушно, при посѣщеніи почетныхъ управителей и аксакаловъ выѣзжали навстрѣчу, оставались все время безъ шапокъ; онъ имъ читалъ на киргизскомъ языкѣ книги. Здѣсь киргизы слышали въ первый разъ чтеніе на родномъ языкѣ. Для того, чтобы запастись книгами на киргизскомъ языкѣ, настоятель заѣзжалъ въ Казань. Учениковъ въ монастырской школѣ 16 человекъ, въ томъ числѣ 10 киргизъ и 6 русскихъ. Для киргизскихъ дѣтей пріобрѣтено самое необходимое: бѣлье, верхняя одежда, матрацы, нары, столы и прочее, приступлено къ постройкѣ болѣе обширнаго зданія для школы. Теперь остается пожелать: выписать учителя изъ татаръ Казанской губ. Изъ прежнихъ монастырскихъ учениковъ изъ киргизъ есть служащіе—почтовымъ чиновникомъ, объѣздчикомъ, переводчиками и т. д. Братія монастырской приходится жить упорнымъ физическимъ трудомъ: воздѣлываніемъ земли и вести обширное хозяйство. Здѣсь, по малочисленности русскаго населенія, монастырь не можетъ содержаться на добротныя пожертвованія, какъ этимъ живутъ Аeonскіе и другіе монастыри въ центрѣ Россіи. Но будемъ надѣяться, что братія монастыря, служа Богу и совершая молитвенные подвиги о спасеніи, будетъ служить безропотно и вѣшнему міру, хотя бы пришлось нести много физическаго труда.

Свѣдѣнія о православныхъ инородцахъ.

Приношу глубокую благодарность духовенству Туркестанской епархіи за доставленіе свѣдѣній по вѣдомости о числѣ присоединенныхъ, бывшихъ на увѣщаніи остаться въ лонѣ православія и о числѣ новокрещеныхъ въ приходѣ. Эти свѣдѣнія даютъ возможность поставить въ отчетѣ болѣе точныя цифры.

Присоединено къ православію миссіонеромъ 7, Сарганской миссіей 1 и приходскими священниками 40, а всего по епархіи 48; по національностямъ: 42 изъ мусульманъ, 5 евреевъ и 1 китаецъ.

Пріятно отмѣтить дѣятельность прот. о. Алексѣя Юновидова въ г. Черныевѣ и с. Высокаго священника о. Д. Рождественскаго. О. Юновидовъ заботился о надѣленіи землей новокрещенаго, а о. Д. Рождественскій окрестилъ троихъ киргизъ и двое изъ нихъ поступили добровольцами на войну, такъ же отправился на войну одинъ новокрещеный сартъ изъ г. Ташкента.

В Ъ Д О М О С Т Ь

о числѣ населенія, мечетей и церквей по областямъ Туркестанскаго края за 1914 годъ.

| Названіе областей. | Коллич. населенія. | | | Мечетей. | Церквей. |
|---|--------------------|--------|--|----------|----------|
| | Мусульманъ. | Русск. | | | |
| Семирѣченская область | 2179000 | 200240 | | 3008 | 62 |
| Сыр-Дарьинская « | 2145086 | 198910 | | 4021 | 59 |
| Самаркандская « | 1295434 | 196257 | | 3701 | 43 |
| Ферганская « | 2160294 | 196106 | | 3005 | 41 |
| Заваспійская « | 669180 | 98030 | | 2010 | 32 |
| Афганистанъ, застѣнный Китай, заповѣдныя владѣнія, Закаспійская обл., Бухарскія и Хивинскія владѣнія, вошедшія въ русское управленіе. | 658006 | 10457 | | 3008 | 6 |
| Итого | 9057000 | 900000 | | 18350 | 243 |

Всего населенія Туркестана—10.957.000, изъ нихъ русскаго—900.000 или 8,9%.

Неотложныя нужды Туркестана.

Какъ видно изъ выше приведенной вѣдомости, девять съ половиной милліоновъ мусульманъ окружають девятьсотъ тысячъ русскаго населенія, мусульманъ больше въ 10 разъ, у нихъ мечетей 18.350, а церквей въ епархіи 243. Мечети превышаютъ число церквей въ 90 разъ. Къ этому надо прибавить удвоенное число мечетей: потому что зимой туземцы молятся въ городскихъ мечетяхъ, а лѣтомъ въ особыхъ мечетяхъ, кои устраиваются на дачѣ каждаго туземца.

При такой подавляющей численности мусульманъ надъ христіанскимъ населеніемъ, съ количествомъ мечетей въ сто разъ больше противъ церквей—неудивительно вліяніе ислама на христіанское населеніе въ видѣ распространеннаго среди русскихъ восточнаго разврата, содомскаго грѣха, купли и продажи дѣвицъ и пагубныхъ привычекъ подражать исламу—носить турецкія фески и тебетейки, что считается своего рода туркестанской модой, въ особенности на головахъ русскихъ дѣтей.

Необходимо нужно, чтобы парализовать вліяніе ислама: 1) увеличить число церквей и школъ, 2) усилить миссіонерское дѣло, 3) устроить въ Ташкентѣ миссіонерскую церковь-школу для богослуженія и обученія инородцевъ на туземномъ языкѣ, 4) выписать сотрудниковъ изъ крещеныхъ татаръ Казанской губ., 5) издавать на русскомъ, сартовскомъ, киргизскомъ и татарскомъ языкахъ книги противомусульманскаго содержанія и 6) устроить приписку новокрещеныхъ къ русскимъ обществамъ безъ испрошенія согласія общества.

Весьма желательно, чтобы миссія, какъ въ данное время дѣйствующая въ трехъ весьма отдаленныхъ пунктахъ (по 800 верстъ другъ отъ друга) обширнаго Туркестанскаго края, именно: Ташкентѣ, Иссык-Куль и Сарганѣ, расширилась новыми учрежденіями и сотрудниками, послѣднихъ постепенно можно подготовить въ нашихъ миссіонерскихъ школахъ.

Туркестанскій епархіальный миссіонеръ
протоіерей *Ефремъ Елишевъ*.

Ташкентъ.